

alcatel

enjoy.now

لمزيد من المعلومات حول كيفية استخدام الهاتف، تفضل بزيارة www.alcatel-mobile.com وتنزيل دليل المستخدم كاملاً.
علامة على ذلك، ففي موقع الويب ستجد أيضاً إجابات للأسئلة الشائعة وترقية البرنامج عبر Mobile Upgrade، والمزيد.



alcatel U5



جدول المحتويات

٥	السلامة والاستخدام.....
١٠	موجات الراديو
١٣	التراخيص.....
١٤	معلومات عامة.....
١٦	١ هاتفك المحمول.....
١٦	١-١ المفاتيح والموصلات.....
١٩	٢-١ بدء التشغيل.....
٢٠	٣-١ الشاشة الرئيسية.....
٢٩	٢ إدخال النص.....
٢٩	١-٢ استخدام لوحة المفاتيح على الشاشة.....
٣٠	٢-٢ تحرير النص.....
٣١	٣ مكالمة هاتفية وسجل المكالمات وجهات الاتصال.....
٣١	١-٣ الاتصال.....
٣٧	٢-٣ سجل المكالمات.....
٣٨	٣-٣ جهات الاتصال.....
٤٤	٤ الرسائل والبريد الإلكتروني.....
٤٤	١-٤ الرسائل.....
٤٩	٢-٤ البريد الإلكتروني.....
٥١	٥ التقويم والساعة والحاسبة.....
٥١	١-٥ التقويم.....
٥٣	٢-٥ الساعة.....
٥٦	٣-٥ الحاسبة.....
٥٧	٦ البدء في الاتصال.....
٥٧	١-٦ الاتصال بالإنترنت.....
٥٩	٢-٦ الاتصال بجهاز Bluetooth.....
٦٠	٣-٦ الاتصال بالكمبيوتر من خلال USB.....
٦١	٤-٦ مشاركة اتصال بيانات هاتفك المحمول.....

التعرف على	اتبع الخطوات التالية
مراجعة الأسئلة الشائعة	انتقل إلى http://www.alcatel-mobile.com/global-en/support/topFaq.json
تحديث برامج الهاتف	قم بالتحديث عبر تطبيق التحديثات في جهازك. لتنزيل أداة تحديث البرامج على كمبيوترك، انتقل إلى http://www.alcatel-mobile.com/global-en/support/softwareUpgrade/list
العثور على الرقم التسلسلي أو هوية IMEI	يمكنك العثور على الرقم التسلسلي أو الهوية الدولية للأجهزة المتنقلة (IMEI) على مواد العبوة، أو على الهاتف، اختر الإعدادات > حول الهاتف > الحالة.
الحصول على خدمة الضمان	اتبع أولاً النصائح الواردة في هذا الدليل، ثم تحقق من معلومات الخط الساخن ومراكز الإصلاح من خلال http://www.alcatel-mobile.com/global-en/support/repairResult
عرض المعلومات القانونية	على الهاتف، انتقل إلى الإعدادات > حول الهاتف > المعلومات القانونية.
استخدام تطبيقات alcatel الأخرى	انتقل إلى http://www.alcatel-mobile.com/global-en/apps/appsList

٩٣	الملحقات
٩٤	الضمان
٩٦	استكشاف الأخطاء وإصلاحها
١٠٢	المواصفات

يلبي هذا المنتج قيود SAR الوطنية السارية والبالغة ٢,٠ وات/كجم، يمكن العثور على الحد الأقصى لقيم SAR المحددة في القسم موجات الراديو. عند حمل المنتج أو استخدامه أثناء ارتدائه على جسمك، فاستخدم إما ملحقات معتمدًا مثل قراب أو وضعه على مسافة ٥ ملم من الجسم لضمان التوافق مع متطلبات التعرض للترددات اللاسلكية. لاحظ أن هذا الجهاز يُمكنه الإرسال حتى في حالة عدم إجراء مكالمة هاتفية.!



حماية حساسة السمع

لتجنب إصابة حساسة السمع بأي ضرر، يحظر الاستماع لمستويات صوت عالية لفترات طويلة. ينبغي توخي الحذر عند تقريب الهاتف من الأذن أثناء استخدام مكبر الصوت.



٦٢	الاتصال بشبكات ظاهرية خاصة
٦٤	تطبيقات الوسائط المتعددة
٦٤	الكاميرا
٦٧	المعرض
٧٠	الموسيقى
٧٢	أخرى
٧٢	ملفات
٧٢	مسجل الصوت
٧٤	التطبيقات الأخرى
٧٥	تطبيقات Google
٧٥	كروم
٧٥	Gmail
٧٥	خرائط
٧٦	YouTube
٧٦	متجر Play Store
٧٦	القيادة
٧٦	تشغيل الموسيقى
٧٧	تشغيل الأفلام والتلفزيون
٧٧	Duo
٧٧	الصور
٧٧	احتفاظ
٧٨	الإعدادات
٧٨	الاتصال اللاسلكي والشبكات
٨٠	الجهاز
٨٢	شخصي
٨٧	النظام
٩١	تحقيق الاستفادة القصوى من هاتفك
٩١	التحديثات

السلامة والاستخدام

نوصي بقراءة هذا الفصل بعناية قبل استخدام الهاتف. الشركة المصنعة غير مسؤولة عن أي تلف يمكن أن ينجم عن الاستخدام الخاطئ أو المخالف للتعليمات الواردة هنا.

• السلامة المرورية:

استنادًا إلى الدراسات التي تظهر أن استخدام الهاتف المحمول أثناء القيادة بشكل خطرًا حقيقيًا، حتى لو تم استخدام وضع حر اليمين (طقم السيارة، سماعة الرأس...)، يكون مطلوبًا من السائقين الامتناع عن استخدام هواتفهم المحمولة أثناء قيادة السيارة.

لا تستخدم الهاتف وسماعة الرأس للاستماع إلى الموسيقى أو الراديو أثناء القيادة. استخدام سماعة رأس قد يكون خطرًا ومحظورًا في بعض المناطق.

عند تشغيله، يصدر الهاتف موجات كهرومغناطيسية يمكن أن تتداخل مع الأنظمة الإلكترونية للسيارة مثل نظام الفرامل المانعة للانغلاق ABS أو الوسائد الهوائية. لضمان عدم وجود مشكلات:

- لا تضع الهاتف أعلى لوحة العدادات أو في نطاق منطقة انتشار الوسادة الهوائية،
- راجع وكيل السيارة أو الجهة المصنعة للسيارة للتأكد من أن لوحة العدادات محمية بصورة مناسبة من طاقة الترددات اللاسلكية (RF) للهاتف.

• ظروف الاستخدام:

ننصح بإغلاق الهاتف من حين لآخر لتحسين أدائه.

أوقف تشغيل الهاتف قبل ركوب الطائرة.

أوقف تشغيل الهاتف عند تواجدك في مراكز الرعاية الصحية إلا في الأماكن المخصصة لاستخدامه. كما هو الحال مع العديد من الأنواع الأخرى من الأجهزة التي يشيع استخدامها اليوم، يمكن للهواتف التشويش على الأجهزة الكهربائية أو الإلكترونية أو الإلكترونية التي تستخدم تردد الراديو.

أوقف تشغيل الهاتف أثناء التواجد بالقرب من الغاز أو السوائل القابلة للاشتعال. اتبع بدقة كل اللافتات الإرشادية والتعليمات الموجودة بمستودعات ومحطات الوقود والمصانع ذات الأنشطة الكيميائية وفي أية بيئة يحتمل أن تكون قابلة للانفجار.

عند تشغيل الهاتف، يجب إبعاده عن أي جهاز طبي مثل جهاز تنظيم ضربات القلب أو وسائل المساعدة على السمع أو مضخة الأنسولين أو ما إلى ذلك مسافة ١٥ سم. وعند استخدام الهاتف على وجه الخصوص، يجب حمله في وضع مقابل الأذن على الجانب المعاكس للجهاز، إن وجد.

لتجنب حدوث تلف للسمع، قم بالتقاط المكالمات قبل وضع الهاتف على أذنيك. أيضًا، حرك سماعة الهاتف بعيدًا عن الأذن أثناء استخدام وضع "حر اليمين" نظرًا لإمكانية تسبب مستوى الصوت المكبر في الإضرار بحاسة السمع. لا تدع الأطفال يستخدموا الهاتف و/أو يلعبوا بالهاتف والملحقات من دون رقابة.

إذا كان الهاتف يحتوي على غطاء قابل للإزالة، فيجب الانتباه إلى أن الهاتف قد يحتوي على مواد قد تؤدي إلى تفاعل مثير للحساسية.

إذا كان هاتفك عبارة عن جهاز مكون من قطعة واحدة، فلا يمكنك إزالة الغطاء الخلفي والبطارية. إذا قمت بفتح هاتفك، فلن ينطبق الضمان. قد يسبب تفكيك الهاتف تلفًا بالبطارية، وقد يتسبب في تسرب المواد، مما يؤدي إلى رد فعل تحسسي.

يجب دائمًا الإمساك بالهاتف بعناية وحفظه في مكان نظيف وخالٍ من الغبار.

لا تعرض الهاتف لطقس أو ظروف بيئية غير ملائمة (مثل الرطوبة أو البلال أو المطر أو تسرب السوائل أو الأتربة أو هواء البحر، وما إلى ذلك). ويتراوح نطاق درجة حرارة التشغيل الموصى بها من قبل الجهة المصنعة بين ١٠ درجات مئوية تحت الصفر (١٤ درجة فهرنهايت) و ٥٥+ درجة مئوية (١٣١ درجة فهرنهايت).

في درجات الحرارة التي تتجاوز ٥٥ درجة مئوية (١٣١ درجة فهرنهايت)، قد يقل وضوح شاشة الهاتف، ومع ذلك فإن هذا يعد مؤقتًا وليس خطيرًا.

لا تفتح هاتفك أو تقم بفتحه أو تحاول إصلاحه بنفسك.

لا تحاول إسقاط هاتفك أو قذفه أو ثنيه.

لا تستخدم الهاتف في حالة تلف الشاشة المصنوعة من الزجاج أو خدشها أو كسرها لتجنب حدوث إصابة.

لا تقم بطلاء الهاتف.

لا تستخدم سوى البطاريات وشواحن البطاريات والملحقات الموصى بها من قبل شركة TCL Communication Ltd. وشركائها الفرعية والمتوافقة مع طراز الهاتف الخاص بك. لا تتحمل شركة TCL Communication Ltd والشركات التابعة لها أدنى مسؤولية عن أي تلف يمكن أن ينجم عن استخدام بطاريات أو شواحن أخرى.

تذكر أن تقوم بعمل نسخ احتياطية لكافة المعلومات الهامة المخزنة على هاتفك أو الاحتفاظ بها مكتوبة.

قد يعاني بعض الأشخاص من حدوث نوبات صرع أو إغماء حال تعرضهم لضوء ساطع أو ممارسة ألعاب الفيديو. وقد تحدث هذه الأعراض لأي شخص، حتى لو لم يحدث له ذلك من قبل. فإذا ما كنت قد تعرضت لنوبات صرع أو إغماء، أو إن كان لدى أسرته تاريخ مرضي مع ذلك، فالرجاء استشارة طبيبك قبل ممارسة ألعاب الفيديو على هاتفك أو تشغيل ميزة الضوء الساطع المضمنة بالهاتف.

النسبة للأجهزة المكونة من أكثر من قطعة:

اتباع الاحتياطات التالية:

- لا تحاول فتح البطارية (بسبب خطر التعرض للغازات السامة والحروق)؛
 - لا تثقب البطارية أو تفككها أو تتسبب في حدوث دائرة قصر بها؛
 - لا تحرق البطارية المستخدمة أو تضعها في القمامة المنزلية أو تقم بتخزينها في درجات حرارة أكثر من ٦٠ درجة مئوية (١٤٠ درجة فهرنهايت).
- يجب التخلص من البطاريات وفقًا للوائح التنظيمية للبيئة المعمول بها محليًا. ولا تستخدمها لغرض آخر غير الذي صممت من أجله. ولا تستخدم أبدًا بطاريات تالفة أو بطاريات لم توص بها شركة TCL Communication Ltd. و/أو الشركات التابعة لها.

لا بد أن يراقب الآباء استخدام أطفالهم لألعاب الفيديو أو الخواص الأخرى التي تحتوي على أضواء وامضة على الهواتف. يجب على الجميع الانقطاع عن استخدام الهاتف واستشارة طبيب في حالة ظهور أي من الأعراض التالية: حالات التشنج أو ارتعاش العين أو العضلات أو فقدان الانتباه أو صدور حركات لا إرادية أو فقدان الإحساس بالزمان أو المكان. لتقييد احتمالية حدوث تلك الأعراض، الرجاء اتباع احتياطات السلامة التالية:

- لا تلعب أو تستخدم خاصية الأضواء الوامضة إذا كنت متعبًا أو بحاجة إلى النوم؛
 - خذ فترة راحة لمدة ١٥ دقيقة كل ساعة بحد أدنى؛
 - اللعب في غرفة جميع أنوارها مضاءة؛
 - اللعب وابتعد على أبعاد مسافة ممكنة من الشاشة؛
 - إذا أصاب الإرهاق أو التعب يديك أو رسغيك أو ذراعيك أثناء اللعب، فتوقف واسترح لعدة ساعات قبل اللعب مرة أخرى؛
 - إذا استمر تعب اليدين أو الرسغين أو الذراعين أثناء اللعب أو بعده، فقم بإيقاف اللعبة واستشارة طبيب.
- أثناء لعبك لألعاب هاتك قد تشعر بعدم ارتياح عارض في يديك أو ذراعيك أو كتفك أو رقبك أو أجزاء أخرى من جسمك. اتبع التعليمات لتجنب حدوث مشكلات مثل التهابات الأوتار والأربطة أو متلازمة النفق الرسغي أو أي خلل عضلي هيكل.

حماية حاسة السمع



لتجنب إصابة حاسة السمع بأي ضرر، يحظر الاستماع لمستويات صوت عالية لفترات طويلة. ينبغي توخي الحذر عند تقريب الهاتف من الأذن أثناء استخدام مكبر الصوت.

• الخصوصية:

الرجاء ملاحظة أنه يجب عليك احترام القوانين واللوائح السارية في نطاق السلطة القضائية التي تتبعها أو نطاق (أو نطاقات) السلطات القضائية الأخرى حيث ستستخدم هاتفك في التقاط الصور وتسجيل الأصوات. فقد يكون التقاط الصور وأو تسجيل أصوات أشخاص آخرين أو أي سمة من سماتهم الشخصية وإعادة إنتاجها أو نشرها أمرًا ممنوعًا منعا باتًا بموجب هذه القوانين واللوائح التنظيمية، لأن هذا يعتبر انتهاكًا للخصوصية. وتقع على عاتق المستخدم دون غيره مسؤولية الحصول على الموافقات اللازمة المسبقة لتسجيل المحادثات الخاصة أو السرية أو التقاط صور لشخص آخر؛ يخلي مصنع هاتفك أو بائعه أو موزعه أي مسؤولية (بما في ذلك مشغل الشبكة) قد تنتج من الاستخدام الخاطئ للهاتف.

• البطارية:

باتباع لوائح الهواء، فإن بطارية الجهاز ليست مشحونة. يرجى شحنها أولاً.

بالنسبة للأجهزة المكونة من قطعة واحدة:

اتباع الاحتياطات التالية:

- لا تحاول فك الغطاء الخلفي؛
- لا تحاول إخراج البطارية واستبدالها أو فتحها؛
- تجنب ثقب الغطاء الخلفي لهاتفك؛
- لا تحرق هاتفك أو تتخلص منه في القمامة المنزلية أو تجمد في درجات حرارة أكثر من ٦٠ درجة مئوية (١٤٠ درجة فهرنهايت).

يجب التخلص من الهاتف والبطارية باعتباره جهازًا مكونًا من قطعة واحدة وفقًا للوائح التنظيمية للبيئة المعمول بها محليًا.

يعني وجود هذه العلامة على هاتفك وعلى البطارية والملحقات أن هذه المنتجات لا بد أن يتم أخذها إلى مراكز جمع النفايات في نهاية عمرها الافتراضي:

- المراكز المحلية للتخلص من النفايات تقوم باستخدام سلال مخصصة لهذه العناصر من المعدات
- سلال جمع النفايات عند مراكز البيع.

سوف يتم بعد ذلك إعادة تدويرها، مما يحول دون التخلص من تلك المواد في البيئة المحيطة، وبذلك يمكنك إعادة استخدام مكوناتها.

في البلدان الأعضاء في الاتحاد الأوروبي:

تتوافر مراكز جمع النفايات هذه مجانًا.

يجب إحضار جميع المنتجات التي تحمل هذه العلامة إلى نقاط التوزيع هذه.

في الدول التي لا تتبع السلطات القضائية للاتحاد الأوروبي:

لا يجب إلقاء عناصر هذه الأجهزة التي تحمل هذا الرمز في السلال العادية في حالة توافر منشآت إعادة تدوير وجمع مناسبة في الولاية التي تتبعها أو منطقتك؛ بل يجب أخذها إلى مناطق جمع النفايات الخاصة بها لإعادة تدويرها.

تنبيه: احذر مخاطر الانفجار إذا تم استبدال البطارية بنوع غير صحيح. تخلص من البطاريات المستخدمة طبقًا للإرشادات.

• الشواحن:

تعمل الشواحن الكهربائية في درجات حرارة تتراوح بين: درجة صفر مئوية (٣٢ درجة فهرنهايت) إلى ٤٥ درجة مئوية (١١٤ درجات فهرنهايت).

وتتحقق الشواحن المصممة لهاتفك المحمول معيار الأمان لاستخدام أجهزة تقنية المعلومات والأجهزة المكتبية. كما تتوافق أيضًا مع توجيه التصميم البيئي 2009/125/EC. نظرًا لاختلاف المواصفات الكهربائية السارية، قد لا يعمل جهاز شحن قد قمت بشراؤه في نطاق سلطة قضائية معينة في نطاق سلطة قضائية أخرى. ويجب أن تستخدم لهذا الغرض وحسب.

موجات الراديو.....

يجب التأكد من توافق جميع طُرز الهاتف المحمول مع المعايير الدولية (ICNIRP)، أو مع التوجيه الأوروبي (RED) 2014/53/EU قبل طرحها في الأسواق. إذ أن حماية صحة وسلامة المستخدم والأخرين مطلب أساسي في تلك المعايير أو هذا التوجيه.

يتوافق هذا الجهاز مع الإرشادات الدولية للتعرض لموجات الراديو

إن هاتفك المحمول هذا عبارة عن جهاز إرسال واستقبال لاسلكي. وقد تم تصميمه بحيث لا يتجاوز قيم التعرض للموجات اللاسلكية (مجالات التردد اللاسلكي الكهرومغناطيسية) الموصى بها من قبل الإرشادات الدولية. وقد تم تطوير الإرشادات من قبل منظمات علمية مستقلة (ICNIRP) كما تشمل على احتياطات أمان أساسية لضمان سلامة الجميع بصرف النظر عن العمر أو الحالة الصحية.

وتستخدم إرشادات التعرض للموجة اللاسلكية وحدة قياس تُعرف بمعامل الامتصاص النوعي أو SAR. ويعتبر مدى SAR للأجهزة المحمولة هو ٢ وات/كجم.

وقد تم إجراء اختبارات لمعدل SAR باستخدام مواضع التشغيل القياسية في أعلى مستوى إرسال معتمد للجهاز في جميع نطاقات التردد التي تم اختبارها. وفيما يلي القيم الأعلى لمعدل SAR في إرشادات ICNIRP لطرز الجهاز هذا:

الحد الأقصى لمعدل SAR لهذا الطراز والظروف التي تم تسجيله تحتها.		
معدل الامتصاص النوعي (SAR) للرأس	UMTS 900 + Wi-Fi	١,٠٨ وات/كجم
معدل SAR على الجسم	DCS 1800 + Wi-Fi	١,٢٦ وات/كجم

أثناء الاستخدام، تعتبر قيم SAR الفعلية لهذا الجهاز أقل من القيم المنصوص عليها أعلاه. وهذا هو السبب، ولأغراض كفاءة النظام ولتقليل التداخل على الشبكة، وراه أن الطاقة التشغيلية لهاتفك المحمول تنخفض تلقائيًا عندما لا تكون هناك حاجة للطاقة الكاملة للاتصال، وكلما كان خرج طاقة الجهاز أقل، كانت قيمة معدل SAR أقل.

وقد تم إجراء اختبار معدل SAR الذي يتم ارتدائه على الجسم في مسافة فاصلة تبلغ ١٠ ملم. وللوفاء بإرشادات التعرض للموجات اللاسلكية أثناء تشغيل الجهاز وهو على الجسم، يجب وضع الجهاز بعيدًا عن الجسم على بعد هذه المسافة على الأقل.

إذا كنت لا تستخدم ملحقاً معتمداً فتأكد من أن أي منتج تستخدمه يخلو من أي معدن وأنه يجعل الهاتف يبعد عن الجسد بالمسافة المحددة.

تتص بعض المنظمات مثل منظمات الصحة العالمية وإدارة الأغذية والأدوية الأمريكية أنه إذا كان الأشخاص ممتئين ويريدون تقليل تعرضهم فإنه يمكنهم استخدام جهاز التحدث الحر للحفاظ على الهاتف بعيداً عن الرأس والجسد خلال المكالمات الهاتفية أو التقليل من مقدار وقت التحدث عبر الهاتف.

لمزيد من المعلومات، تفضل بزيارة www.alcatel-mobile.com

تتوافر معلومات إضافية عن المجالات الكهرومغناطيسية والصحة العامة على موقع الويب التالي: <http://www.who.int/peh-emf>.

إن هذا الهاتف مجهز بهوائي مدمج. وللوصول إلى مستوى التشغيل الأمثل، عليك تجنب ملامسة هذا الهوائي أو إعاقة عمله.

بما أن أجهزة الهاتف المحمولة تقدم عدداً من الوظائف فيمكن استخدامها في أوضاع بخلاف وضعها على الأذن. سيتوافق الجهاز في مثل هذه الظروف مع المبادئ التوجيهية عند استخدامه مع سماعة رأس أو كابل بيانات USB. إذا كنت تستخدم ملحقاً آخر فتأكد من أن أي منتج تستخدمه يخلو من أي معدن وأنه يجعل الهاتف يبعد عن الجسد بمسافة ٥ ملم على الأقل.

يرجى العلم أنه باستخدام هذا الجهاز، قد تتم مشاركة بعض بياناتك الشخصية مع الجهاز الرئيسي. وأنت وحدك تتحمل المسؤولية عن حماية بياناتك الشخصية وعدم مشاركتها مع أية أجهزة غير مصرح لها أو أي أجهزة تابعة لجهة خارجية تتصل بأجهزتك. بالنسبة للمنتجات المزودة بميزات Wi-Fi، لا تتصل إلا بشبكات Wi-Fi الموثوقة. كذلك، عند استخدام الجهاز كنقطة اتصال (حيثما كان متاحاً)، استخدم أمان الشبكة. ستساعد هذه الاحتياطات في منع الوصول غير المصرح به إلى جهازك. يمكن للمنتج الخاص بك تخزين المعلومات الشخصية في مواقع مختلفة بما في ذلك بطاقة SIM وبطاقة الذاكرة والذاكرة المدمجة. تأكد من إزالة كل المعلومات الشخصية أو مسحها قبل إعادة تدوير المنتج أو إعادته أو تقديمه كهدية لشخص آخر. اختر التطبيقات والتحديثات وغاية ولا تقم بتثبيتها إلا من مصادر موثوقة فقط. قد تؤثر بعض التطبيقات على أداء منتجك وأو ربما تصل إلى معلومات شخصية بما في ذلك تفاصيل الحساب وبيانات المكالمات وتفاصيل الموقع وموارد الشبكة.

لاحظ أن أي بيانات تتم مشاركتها مع شركة TCL Communication Ltd. يتم تخزينها بما يتوافق مع تشريعات حماية البيانات المعمول بها. ولهذه الأغراض، تطبق شركة TCL Communication Ltd. معايير فنية وتنظيمية ملائمة لحماية جميع البيانات الشخصية ضد، على سبيل المثال، المعالجة أو فقدان العرضي أو التدمير أو التلغ غير المصرح به أو غير القانوني؛ حيث توفر هذه المعايير مستوىً ملائماً من الأمان يتعلّق بـ

- الإمكانات الفنية المتوفرة؛

- التكاليف المتعلقة بتنفيذ تلك المعايير؛

- مخاطر معالجة البيانات الشخصية، و؛

- حساسية البيانات الشخصية التي تجري معالجتها.

يمكنك الوصول إلى معلوماتك الشخصية ومراجعتها وتحريرها في أي وقت من خلال الوصول إلى حساب المستخدم الخاص بك وزيارة ملف تعريف المستخدم أو من خلال الاتصال بنا مباشرة. إذا احتجت إلى تحرير بياناتك الشخصية أو حذفها، فقد نطلب منك أن تقدم لنا إثباتاً لهويتك قبل أن نتمكن من تلبية طلبك.

التراخيص



شعار microSD هو علامة تجارية.



علامة كلمة Bluetooth وشعاراتها مملوكة لشركة Bluetooth SIG, Inc. استخدام هذه العلامات من قبل شركة TCL Communication Ltd والشركات التابعة لها يتم بموجب ترخيص. كما أن العلامات التجارية هي أسماء تجارية لكل حسب الشركة المالكة لها.

معرفة إعلان Bluetooth D026888 للجهاز Alcatel 4047X/4047D

يعد شعار Wi-Fi علامة اعتماد لتحالف Wi-Fi.

يمكن تشغيل هذا الجهاز في جميع الدول الأوروبية.

يعد كل من Google وشعار Google و Android وشعار Android و Google Play و YouTube و Gmail و Google Maps و Search و Google Store و Google Latitude و Google Hangouts و Google Store و Google Inc. علامات تجارية لصالح شركة Google Inc.



يتم نسخ الروبوت Android أو تعديله من العمل الذي تم إنشاؤه ومشاركته بواسطة Google، كما يتم استخدامه بموجب البنود الموضحة في الترخيص Creative Commons 3.0 Attribution License (سيظهر النص عندما تضغط مطولاً على **Google legal** في إعدادات/حول الهاتف/المعلومات القانونية).^(١)

لقد قمت بشراء منتج يستخدم برامج مفتوحة المصدر (msdosfs و mtd (<http://opensource.org/>) و initrd و netfilter/iptables) بموجب الترخيص GNU General Public License و Apache License.

سوف توفر لك نسخة كاملة من التعليمات البرمجية المتوافقة عند الطلب خلال فترة ثلاث سنوات من توزيع المنتج من شركة TCL.

يمكنك تنزيل التعليمات البرمجية من <http://sourceforge.net/projects/alcatel/files/>. يعتبر توفير التعليمات البرمجية مجاناً من الإنترنت.

بموجب هذا المستند، نود الإشارة إلى أن ضمان المستخدم النهائي ضد اختراق حقوق الملكية الفكرية يُعد مقصوراً على الاتحاد الأوروبي فقط.

إلى الحد الذي يسمح بتصدير المنتج أو اصطحابه أو استخدامه بواسطة العميل أو المستخدم النهائي خارج نطاق الاتحاد الأوروبي، تنتهي صلاحية أية مسؤولية أو ضمان أو حق في تعويض جهة التصنيع وموردي الخدمة لها بشأن المنتج (بما في ذلك أي تعويض يتعلق بانتهاك حقوق الملكية الفكرية).

معلومات عامة

• العنوان على الإنترنت هو: www.alcatel-mobile.com

• الخط الساخن: انظر النشرة الخاصة بشركة "TCL Communication Services" أو قم بزيارة موقع الويب الخاص بنا.

• جهة التصنيع: TCL Communication Ltd.

• العنوان: 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT

• مسار التسمية الإلكترونية: الممس إعدادات/التنظيم والسلامة أو اضغط على #07* حتى يمكنك التعرف على مزيد من المعلومات حول التسمية^(١).

سوف تجد قسم الأسئلة الشائعة (FAQ) على موقع الويب الخاص بنا. كما يمكنك إرسال أية أسئلة لديك بالبريد الإلكتروني.

هذا الجهاز اللاسلكي يعمل ضمن نطاقات التردد والقدرة القصوى للتردد اللاسلكي الموضحة فيما يلي:

GSM 850/900: ٣٣.٥ ديسيبل (dBm)

GSM 1800/1900: ٣١ ديسيبل (dBm)

UMTS 900: ٢٤.٥ ديسيبل (dBm)

UMTS 2100: ٢٤ ديسيبل (dBm)

Bluetooth: > ٦ ديسيبل (dBm)

802.11 bgn: نطاق ترددي ٢.٤ جيجاهرتز > ١٩ ديسيبل لكل ميلي وات

المعلومات التنظيمية

ومن ثم، فإن شركة TCL Communication Ltd تقر بأن نوع الجهاز اللاسلكي Alcatel 4047X/4047D متوافق مع متطلبات توجيه الاتحاد الأوروبي 2014/53/EU.

النص الكامل لإقرار التوافق مع متطلبات الاتحاد الأوروبي متوفر على عنوان الموقع التالي على الإنترنت: http://www.alcatel-mobile.com/EU_doc

معلومات إضافية

يمكن الاطلاع على وصف الملحقات والمكونات، بما في ذلك البرامج، التي من خلالها يمكن للجهاز اللاسلكي العمل على النحو المصمم له، ضمن النص الكامل لإقرار التوافق مع متطلبات الاتحاد الأوروبي على عنوان الموقع التالي على شبكة الإنترنت: http://www.alcatel-mobile.com/EU_doc.

^(١) يعتمد ذلك على البلدان.

^(١) قد لا يتوفر لجميع البلدان.

الحماية ضد السرقة (١)

يتم تمييز الهاتف من خلال مُعرف المعدات المحمولة الدولية (IMEI) (٢) (الرقم التسلسلي للهاتف) الموجود على ملصق العبوة وفي ذاكرة الهاتف أيضًا. ونصحك بتدوين الرقم عند استعمال الهاتف لأول مرة وذلك بإدخال #06# والاحتفاظ به في مكان آمن. فقد تطلبه الشرطة أو مشغل الشبكة في حالة سرقة الهاتف. ويتيح لك هذا الرقم إمكانية قفل هاتفك المحمول لمنع استخدامه من قبل الغير، حتى مع تغيير بطاقة SIM.

إخلاء المسؤولية

قد تكون هناك بعض الاختلافات بين الوصف الموجود في دليل المستخدم وبين تشغيل الهاتف، وذلك حسب إصدار البرنامج الخاص بالهاتف أو خدمات مشغل الشبكة المحددة.

لا تتحمل TCL Communication Ltd. المسؤولية القانونية تجاه هذه الاختلافات، إن وجدت، ولا عن نتائجها المحتملة حيث يتحمل المشغل المسؤولية كاملة على وجه الحصر. يمكن أن يحتوي هذا الهاتف على مواد، من بينها تطبيقات وبرامج في شكل قابل للتنفيذ أو شكل رمز المصدر، وهو ما تقوم بإرساله جهات خارجية لتضمينه في هذا الهاتف ("المواد الخاصة بالجهات الخارجية")، وجميع المواد الخاصة بالجهات الخارجية في هذا الهاتف يتم توفيرها "كما هي"، بدون ضمان من أي نوع، سواء كانت صريحة أو ضمنية. يتعهد المشتري بأن TCL Communication Ltd. التزمت بجميع الالتزامات الخاصة بالجودة والمفرضة عليها بصفتها الجهة المصنعة لأجهزة الجوال والهواتف المتوافقة مع حقوق الملكية الفكرية. ولأن تتحمل شركة TCL Communication Ltd. في أية مرحلة مسؤولية عدم القدرة على أو الفشل في تشغيل المواد الخاصة بالجهات الخارجية على هذا الهاتف أو في التفاعل مع أي أجهزة أخرى. إلى أقصى حد يسمح به القانون واجب التطبيق، تخلي شركة TCL Communication Ltd. مسؤوليتها الكاملة عن أية دعاوى أو مطالب أو قضايا أو إجراءات، وعلى وجه التحديد - لا الحصر - الإجراءات القانونية الخاصة بالمسؤولية التقصيرية، وذلك بناءً على أية نظرية للمسؤولية القانونية، تنشأ عن الاستخدام، بأية وسائل، أو محاولات الاستخدام، لهذه المواد الخاصة بالجهات الخارجية. إضافة إلى ذلك، فإن المواد الخاصة بالجهات الخارجية الموجودة، والتي توفرها شركة TCL Communication Ltd. مجانًا، يمكن أن تخضع لتحديثات وترقيات في المستقبل يُطلب الدفع مقابلها؛ ولا تتحمل شركة TCL Communication Ltd. أية مسؤولية تتعلق بمثل هذه التكاليف الإضافية التي سيتحملها المشتري بشكل حصري. وبناءً على ذلك، لن تتحمل شركة TCL Communication Ltd. مسؤولية عدم توفر تطبيق، حيث إن مدى توفرها يعتمد على الدولة التي يقيم فيها المشتري والمشغل الذي يتعامل معه. وتحتفظ شركة TCL Communication Ltd. بحقها في إضافة أو إزالة المواد الخاصة بالجهات الخارجية في أي وقت إلى/من هواتفها دون إشعار مسبق؛ ولن تكون شركة TCL Communication Ltd. مسؤولة بأي حال من الأحوال أمام المشتري عن أية عواقب يمكن أن تقع عليه من الإزالة.

(١) اتصل بمشغل الشبكة للتحقق من توفر الخدمة.

(٢) يتم تمييز الهاتف ذو البطاقة المزودة بواسطة معرف IMEI.

هاتفك المحمول

١-١ المفاتيح والموصلات



زر التطبيقات الأخيرة

- المس للتبديل بين أنشطة التطبيقات الفردية والمستندات.

زر الصفحة الرئيسية

- من أي تطبيق أو شاشة، المس للرجوع إلى الشاشة الرئيسية.
- اضغط باستمرار لتشغيل جوجل الآن. يمكنك الحصول على المساعدة، مثل معرفة الاتجاهات ومعلومات المطاعم حسب المحتوى المستكشف على الشاشة.

الزر رجوع

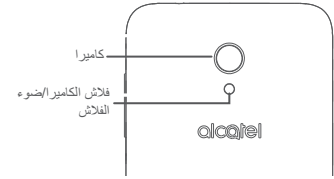
- المس للرجوع إلى الشاشة السابقة، أو لغلاق مربع الحوار أو قائمة الخيارات أو لوحة الإخطارات، وما إلى ذلك.

مفتاح التشغيل

- الضغط: لقفل الشاشة/الإضاءة للشاشة.
- الضغط مع الاستمرار: إظهار القائمة المنسدلة لاختيار وضع إيقاف التشغيل/إعادة التشغيل/وضع البطارية.
- اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل ومفتاح رفع مستوى الصوت للدخول إلى وضع الاسترداد (في وضع إيقاف التشغيل).
- اضغط باستمرار على مفتاح التشغيل ومفتاح خفض مستوى الصوت لالتقاط لقطة للشاشة.
- اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل لمدة ١٠ ثوانٍ على الأقل لإعادة تشغيل الجهاز.

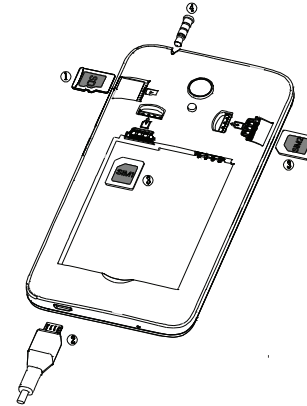
مفاتيح مستوى الصوت

- لضبط مستوى صوت السماع أو سماعة الرأس، في وضع المكالمات.
- يُستخدم في أوضاع الموسيقى/الفيديو/البث لضبط مستوى صوت الوسائط.
- في الوضع العام، تقوم هذه المفاتيح بضبط مستوى صوت نغمة الرنين.
- لكتم صوت نغمة رنين المكالمة الواردة.
- في وضع معاينة الكاميرا، اضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت أو خفضه لالتقاط صورة.



١-١-١ بدء التشغيل

- ① إدخال أو إزالة بطاقة SD
- ② إدخال أو إزالة USB
- ③ إدخال أو إزالة بطاقة SIM
- ④ إدخال أو إزالة سماعة الرأس



٢-١ بدء التشغيل

١-٢-١ الإعداد

إدخال بطاقة SIM/microSD أو إزالتها.



لا يدعم هاتفك سوى بطاقات micro-SIM. لا تحاول إدخال أي أنواع أخرى من بطاقات SIM مثل البطاقات الصغيرة "mini" والبطاقات فائقة الصغر "nano"، وإلا فقد تعرض هاتفك للتلف.

شحن البطارية

كما ننصح بشحن البطارية بالكامل (). تتم الإشارة إلى حالة الشحن من خلال النسبة المئوية المعروضة على الشاشة. وتزداد النسبة المئوية كلما تم شحن الهاتف.



لتقليل استهلاك الطاقة ومخلفاتها، عند شحن البطارية بالكامل، أفضل الشاحن من القابض؛ قم بإغلاق Wi-Fi أو GPS أو Bluetooth أو التطبيقات التي تعمل في الخلفية عندما لا تكون قيد الاستخدام؛ قلل مدة ضوء الخلفية وهكذا.

٢-٢-١ تشغيل الهاتف

اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل لحين تشغيل الهاتف، وقم بفتح قفل هاتفك (تحريك، أو رمز PIN، أو كلمة مرور، أو فتح القفل، أو النمط) إذا لزم الأمر وقم بالتأكيد. تظهر الشاشة الرئيسية.

إذا كنت لا تعرف رمز PIN أو نسيته، اتصل بمشغل الشبكة. تأكد من حفظك لرمز PIN جيداً.

٣-٢-١ إيقاف تشغيل الهاتف

اضغط على مفتاح الطاقة مع الاستمرار حتى تظهر الخيارات، ثم حدد إيقاف التشغيل.

٣-١ الشاشة الرئيسية

يمكنك نقل جميع العناصر (التطبيقات والاختصارات والمجلدات وعناصر واجهة المستخدم) التي تحبها أو تستخدمها بشكل متكرر إلى الشاشة الرئيسية للوصول إليها سريعاً. المس زر الشاشة الرئيسية للانتقال إلى الشاشة الرئيسية.

شريط الحالة

- مؤشرات الحالة/الإخطار
- المس واسحب لأسفل لفتح لوحة الإخطارات.

شريط Google Search

- المس 1 للدخول إلى شاشة البحث النصي
- المس 2 للدخول إلى شاشة البحث النصي
- حرك إلى اليمين أو إلى اليسار لعرض المزيد من الشاشات


تطبيقات شريط المفضلة

- ادخل التطبيق.
- اضغط مطولاً لنقل التطبيقات أو إزالتها.

ادخل إلى قائمة التطبيقات.



الشاشة القابلة للانعكاس

يدعم الهاتف خاصية الانعكاس. من الشاشة الرئيسية، المس  لفتح قائمة التطبيقات، ثم المس الإعدادات > العرض > عند تدوير الجهاز > تدوير المحتويات على الشاشة لتمكين الوظيفة.

١-٣-١ استخدام شاشة اللمس



للوصول إلى أحد التطبيقات، المسه بإصبعك.



للدخول إلى الخيارات المتاحة لأحد العناصر، المس أحد العناصر مع الاستمرار. على سبيل المثال، حدد جهة اتصال من جهات الاتصال، ثم المس جهة الاتصال هذه مع الاستمرار، ستظهر قائمة بالخيارات على الشاشة.



اضغط مع الاستمرار على أي عنصر واسحبه إلى موقع آخر.



حرك الشاشة للتمرير لأعلى ولأسفل عبر التطبيقات والصور وصفحات الويب. يمكنك تمرير الشاشة أفقيًا أيضًا.



ومثل السحب، يعتبر النقر ضربة أخف وأسرع.



ضم الإصبعين/فرد الإصبعين

ضع إصبعك على سطح الشاشة ثم باعدهما لضبط حجم أحد العناصر على الشاشة.

كما يدعم الهاتف خاصية التكبير بإصبع واحد في الكاميرا والمعرض. المس الشاشة مرتين للتكبير/للتصغير.



تغيير اتجاه الشاشة تلقائيًا من الاتجاه الأفقي إلى الاتجاه الرأسي عن طريق تدوير الهاتف بالجانب للحصول على طريقة عرض أفضل للشاشة.

١-٣-٢ شريط الحالة

من شريط الحالة، يمكنك عرض كلٍ من حالة الهاتف (على الجانب الأيمن) ومعلومات الإخطار (على الجانب الأيسر).

اسحب شريط الحالة لأسفل لعرض الإخطارات واسحب مرة أخرى للدخول إلى لوحة الإعدادات السريعة.

المسها واسحبها لأعلى لإغلاقها. عند وجود إخطارات، يمكنك لمسها للوصول إلى الإخطارات مباشرة.

لوحة الإخطارات

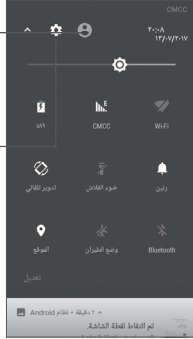
عندما تكون هناك إخطارات، المس شريط الحالة واسحبه لأسفل لفتح لوحة الإخطارات لقراءة المعلومات المفصلة.

لوحة الإعداد السريع

المس لوحة الإخطارات واسحبها لأسفل لفتح لوحة الإعدادات السريعة. يمكنك تفعيل أو تعطيل الوظائف أو تغيير الأوضاع عن طريق لمس الأيقونات.

انخل إلى شاشة المستخدم لتعديل وحفظ اسم المستخدم ورقم الهاتف ومعلومات أخرى.

افتح الإعدادات، لعرض قائمة الإعدادات كاملةً.



المس لفتح لوحة الإعدادات السريعة

المس واسحب لأسفل لفتح لوحة الإخطارات

امسح جميع الإخطارات




٣-٣-١ شريط البحث


يوفر الهاتف وظيفة البحث التي يمكن استخدامها لتحديد مكان المعلومات داخل التطبيقات، في الهاتف أو الويب.



١ البحث حسب النص

- المس شريط البحث من الشاشة الرئيسية.
- أدخل النص/العبارة التي تريد البحث عنها.
- المس  على لوحة المفاتيح إذا كنت ترغب في البحث على الويب.


٢ البحث حسب الصوت

- المس  من شريط البحث لعرض شاشة مربع الحوار.
- انطق الكلمة/الجملة التي تريد البحث عنها. ستظهر قائمة بنتائج البحث لكي تختار منها.

٤-٣-١ قفل الشاشة وإلغاء قفلها

لحماية هاتفك وخصوصيتك، يمكنك قفل الهاتف باستخدام نمط أو رمز PIN أو كلمة مرور، وما إلى ذلك.

إثشاء نمط لإلغاء قفل الشاشة

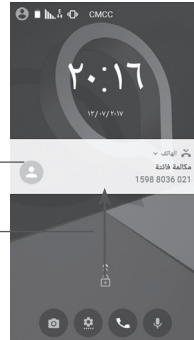
- من الشاشة الرئيسية، المس  لفتح درج التطبيقات، ثم المس الإعدادات > الحماية > تأمين الشاشة > نمط.
- أدخل النمط الخاص بك.

لقفل شاشة الهاتف

اضغط على مفتاح التشغيل مرة واحدة لقفّل الشاشة.

لإلغاء قفل شاشة الهاتف

- اضغط على مفتاح التشغيل مرة واحدة لإضاءة الشاشة، ارم نمط إلغاء القفل الذي أنشأته أو أدخل رمز PIN أو كلمة المرور الخاصة بك، وما إلى ذلك.
- إذا اخترت حرك كطريقة تأمين الشاشة، يمكنك الضغط على مفتاح التشغيل لإضاءة الشاشة، ثم التحريك لأعلى لإلغاء قفل الشاشة.

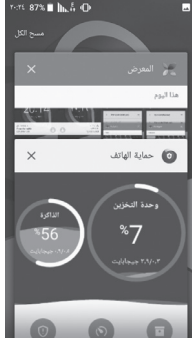


- قم بالنقر المزدوج للدخول إلى الشاشة المفصّلة
- اسحب لأعلى لفتح الشاشة

٥-٣-١ تخصيص الشاشة الرئيسية

الإضافة

يمكنك أن تلمس مع الاستمرار أحد المجلدات أو التطبيقات أو عنصر واجهة مستخدم لتنشيط وضع النقل، واسحب العنصر لأي شاشة رئيسية حسب تفضيلك.



المس إحدى الصور المصغرة وأسحبها إلى اليمين/اليسار أو المس X لإغلاق التطبيق.


المس مسح الكل أعلى الشاشة لإغلاق جميع التطبيقات المفتوحة.

٧-٣-١ ضبط مستوى الصوت

استخدام مفتاح مستوى الصوت

اضغط على مفتاح مستوى الصوت لضبط مستوى الصوت. لتثبيط وضع الاهتزاز، اضغط على مفتاح خفض مستوى الصوت حتى يهتز الهاتف.

استخدام قائمة الإعدادات

من الشاشة الرئيسية، المس  لفتح درج التطبيقات، ثم المس الإعدادات < الصوت لضبط مستوى صوت الوسائط ونغمة الرنين والمنبه، إلخ..

إعادة ضبط الموقع

اضغط مطولاً على أحد العناصر واسحبه إلى الموضع المطلوب ثم حرره. يمكنك نقل العناصر على الشاشة الرئيسية وشريط المفضلة. اضغط على الرمز الموجود على الحافة اليمنى أو اليسرى للشاشة لسحب العنصر إلى شاشة رئيسية أخرى.

إزالة

اضغط مطولاً على أحد العناصر واسحبه لأعلى إلى الجزء العلوي من رمز الإزالة، ثم حرره.

إنشاء مجلدات

لتحسين ترتيب الاختصارات أو التطبيقات على الشاشة الرئيسية وشريط المفضلة، يمكنك إضافتها إلى مجلد عن طريق تجميع أحد العناصر فوق الآخر. لإعادة تسمية مجلد، قم بفتحه ولمس شريط عنوان المجلد لإدخال الاسم الجديد.

تخصيص خلفية شاشة

اضغط مطولاً على أي منطقة فارغة في الشاشة الرئيسية، ثم المس خلفيات الشاشة لتخصيص الخلفية.

٦-٣-١ عناصر واجهة المستخدم والتطبيقات المستخدمة مؤخراً

استشر عناصر واجهة المستخدم

اضغط مطولاً على أي منطقة فارغة في الشاشة الرئيسية، ثم المس عناصر الواجهة لعرض جميع عناصر الواجهة.

المس عنصر الواجهة المحدد واسحبه إلى شاشتك المفضلة.

مراجعة التطبيقات المستخدمة مؤخراً

لمراجعة التطبيقات المستخدمة مؤخراً، يمكنك لمس زر التطبيقات الأخيرة. المس إحدى الصور المصغرة من الشاشة لفتح التطبيق.

٢-٢ تحرير النص

يمكنك تحرير النص الذي أدخلته.

- اضغط مطولاً على النص الذي تريد تحريره أو المسه مرتين.
- اسحب علامات التبويب لتغيير النصوص المحددة.
- ستظهر الخيارات التالية: **قص**، و**نسخ** و**مشاركة**.



يمكنك أيضاً إدخال نص جديد إذا كنت تفضل ذلك

- المس المكان الذي تريد الكتابة فيه، أو اضغط مطولاً على مساحة فارغة. سيومض المؤشر وتظهر علامة التبويب. اسحب علامة التبويب لتحريك المؤشر.
- إذا قمت بقرص أي نص أو نسخه، فالمس علامة التبويب لإظهار **لصق** والذي يتيح لك لصق أي نص قمت بنسخه في السابق.



٢

إدخال النص

١-٢ استخدام لوحة المفاتيح على الشاشة

إعدادات لوحة المفاتيح على الشاشة

انتقل إلى الإعدادات < اللغات والإدخال، ثم المس لوحة المفاتيح التي تريد إعدادها وستظهر لك سلسلة من الإعدادات المتاحة للاختيار من بينها.

ضبط اتجاه لوحة المفاتيح على الشاشة

لف الهاتف إلى الجانب أو بطريقة عمودية لضبط اتجاه لوحة المفاتيح على الشاشة. يمكنك ضبط ذلك من خلال تغيير الإعدادات (المس الإعدادات < العرض < عند تدوير الجهاز < تدوير المحتويات على الشاشة).

١-١-٢ لوحة مفاتيح Android



٣ مكالمات هاتفية وسجل المكالمات وجهات الاتصال

١-٣ الاتصال

١-١-٣ إجراء مكالمات

لإجراء اتصال، المس .



اضغط مطولاً للوصول إلى البريد الصوتي

أدخل الرقم المطلوب من لوحة الطلب والمس لإجراء مكالمات أو حدد جهة اتصال من جهات الاتصال أو سجل المكالمات عن طريق تحريك علامات التبويب أو لمسها، ثم المس لإجراء المكالمات.

يمكن حفظ الرقم الذي أدخلته إلى جهات الاتصال بلمس الرمز إنشاء جهة اتصال جديدة أو الرمز إضافة إلى جهة اتصال.

إذا ارتكبت خطأ ما، يمكنك حذف الأرقام غير الصحيحة باللمس .

لإنهاء المكالمات، المس .

المكالمات الدولية

لطلب رقم دولي، المس باستمرار لإدخال "+"، ثم أدخل بادئة البلد الدولي يليها رقم الهاتف بالكامل وفي النهاية المس .

مكالمة طوارئ

إذا كانت لدى هاتفك تغطية شبكة، فاطلب رقم طوارئ والمس لإجراء مكالمات طوارئ. تُفتح هذه الطريقة حتى بدون بطاقة SIM وبدون كتابة رمز PIN.

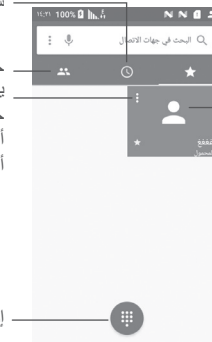
سجل المكالمات

جهات الاتصال

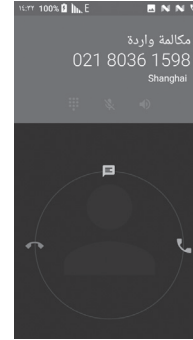
يمكنك عرض معلومات مفصلة عن جهة الاتصال. يمكنك أيضاً تحرير أو حذف أو مشاركة جهة الاتصال، أو إرسال رسالة إلى جهة الاتصال.

إظهار لوحة الطلب

اتصل بالرقم الذي تتم معالجته



٣-١-٢ الرد على مكالمة أو رفضها




عندما تتلقى مكالمة:

- حرك  لليمين للرد؛
- حرك  لليسار للرفض؛

• حرك  لأعلى لرفض المكالمة من خلال إرسال رسالة محددة مسبقاً.

لكتم المكالمات الواردة، اضغط على مفتاح **رفع/خفض مستوى الصوت**.

حرك  على راحتك، تم تزويد الهاتف بواجهة مستخدم فريدة من نوعها وقابلة للانعكاس، مما يضمن التمتع بالوظائف، بما في ذلك الاتصال العادي، حتى عندما يكون الهاتف مرسومًا بشكل معكوس (رأسًا على عقب).

٣-١-٣ الاتصال بالبريد الصوتي

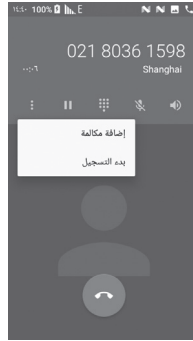
توفر الشبكة بريدًا صوتيًا خاصًا بك لتجنب فقد أية مكالمات. فهو يشبه جهاز الرد الآلي الذي يمكن استعراض تسجيلاته في أي وقت.

للوصول إلى بريدك الصوتي، اضغط مع الاستمرار  1.

إذا تقيت بريدًا صوتيًا،  فسيظهر على شريط الحالة. افتح لوحة الإخطارات، ثم المس بريدًا صوتيًا جديدًا.

٣-١-٤ أثناء المكالمة

لضبط مستوى الصوت أثناء المكالمة، اضغط على مفتاح **رفع/خفض مستوى الصوت**.



لإنهاء المكالمة الحالية.



المس مرة لتنشيط السماع الخارجية أثناء المكالمة الحالية. المس هذا الرمز مرة أخرى لإلغاء تنشيط السماع الخارجية.



المس مرة لتكتم صوت المكالمة الحالية. المس هذا الرمز مرة أخرى لإلغاء تكتم صوت المكالمة.



لعرض لوحة الطلب.



المس مرة لتعليق المكالمة الحالية. المس هذا الرمز مرة أخرى لاستعادة المكالمة.



المزيد من الخيارات.





لتجنب التشغيل غير المتعمد لشاشة للمس أثناء أي مكالمة، يتم قفل الشاشة تلقائيًا عند وضع الهاتف بالقرب من أذنك؛ كما يتم إلغاء قفلها عند إبعاد الهاتف عن أذنك.

٣-١-٥ إدارة العديد من المكالمات

باستخدام هذا الهاتف يمكنك التعامل مع العديد من المكالمات في نفس الوقت.

التبديل بين المكالمات

عند قبول مكالمتين، المس الاسم أو الرقم؛ للتنقل بين الخططين. يتم وضع المكالمة الحالية قيد الانتظار ويمكنك الانضمام إلى المكالمة الأخرى.

المكالمات الجماعية (١)

يمكنك إعداد مكالمة جماعية على النحو التالي.

- الاتصال بأول مشترك في المكالمة الجماعية.
- المس **+** وحدد **إضافة مكالمة** لإضافة مكالمة أخرى.
- أدخل رقم هاتف الشخص الذي تريد إضافته إلى المكالمة الجماعية والمس **+**. يمكنك أيضًا إضافة مشاركين من سجل المكالمات أو جهات الاتصال.
- المس **+** وحدد **دمج المكالمات** لبدء مكالمة جماعية.
- المس **+** لإنهاء المكالمة الجماعية وفصل جميع المتصلين.

٣-١-٦ إعدادات الاتصال

المس **+** من شاشة اتصال، ثم المس الإعدادات. تتوفر الخيارات التالية:

خيارات العرض

- **فرز حسب:** المس لفرز جهات الاتصال حسب الاسم الأول أو الاسم الأخير.
- **صيغة عرض الاسم:** المس للاختيار بين عرض الاسم الأول أولاً أو الاسم الأخير أولاً.

الأصوات والاهتزاز

المس لتعيين نغمة رنين المكالمة الواردة، وضع علامة في خانة الاختيار لتفعيل نغمات لوحة المفاتيح أو الاهتزاز للمكالمات.

الاستجابات السريعة

المس لتحرير الاستجابات السريعة التي سيتم استخدامها عند رفض مكالمة مع رسالة.

المكالمات

• **إعدادات الاتصال:** المس اسم المشغل في حسابات الاتصال لفتح إعدادات الاتصال التالية:

- البريد الصوتي

الخدمة: لفتح مربع حوار حيث يمكنك تحديد خدمة البريد الصوتي الخاصة بالشبكة أو أي خدمة أخرى.

إعداد: إذا كنت تستخدم خدمة البريد الصوتي الخاصة بالشبكة، فإن ذلك يؤدي لفتح مربع حوار حيث يمكنك إدخال رقم الهاتف لاستخدامه للاستماع إلى البريد الصوتي وإدارته.

الصوت: المس لتعيين الصوت عندما تصل رسالة بريد صوتي جديدة.

اهتزاز: حدد خانة الاختيار لتمكين الاهتزاز عند وصول رسالة بريد صوتي جديدة.

(١) وفقًا لمشغل الشبكة الخاص بك.



٣-٣ جهات الاتصال

جهات الاتصال تمكّن من الوصول السهل والسريع إلى الأشخاص الذين تريد الوصول إليهم.

يمكنك عرض جهات الاتصال وإنشاؤها في هاتفك ومزامنتها مع جهات الاتصال في Gmail أو في التطبيقات الأخرى على الويب أو في هاتفك.

١-٣-٣ الرجوع إلى جهات الاتصال الخاصة بك

لرؤية جهات الاتصال، المس من قائمة التطبيقات.



- أرقام الطلب الثابت

رقم الطلب الثابت (FDN) هو وضع خدمة خاص ببطاقة SIM يتم فيه تقييد المكالمات الصادرة إلى مجموعة من أرقام الهواتف. تتم إضافة تلك الأرقام إلى قائمة رقم الطلب الثابت. الاستعمال الشائع لرقم الطلب الثابت يكون من قبل الوالدين لتقييد أرقام الهاتف التي يستطيع أطفالهم الاتصال بها. ولأسباب خاصة بالأمان، سيطلب منك تمكين رقم الطلب الثابت (FDN) عن طريق إدخال رقم PIN2 الخاص ببطاقة SIM الذي عادة ما يتم الحصول عليه من مزود الخدمة الخاص بك أو من مصنع بطاقة SIM.

- إعادة توجيه المكالمات

المس لتكوين طريقة إعادة توجيه المكالمات عند انشغال الهاتف أو عدم الرد أو تعذر الوصول.

- حظر المكالمات

المس لتهيئة إعدادات حظر المكالمات. حدد خانة الاختيار لتنشيط حظر المكالمات للمكالمات الصادرة والواردة.

- إعدادات إضافية

معرفة المتصل: سيستخدم هاتفك إعدادات المشغل الافتراضية لعرض رقمك في المكالمات الصادرة.

انتظار المكالمات: حدد خانة الاختيار لإخطارك بالمكالمات الجديدة الواردة أثناء الاتصال.

٢-٣ سجل المكالمات

يمكنك الوصول إلى سجل المكالمات عن طريق لمس من شاشة اتصال لعرض المكالمات الفائتة والمكالمات الصادرة والمكالمات الواردة.

المس جهة اتصال أو رقم لعرض معلومات أو عمليات أخرى، يمكنك بدء اتصال جديد أو إرسال رسالة قصيرة إلى جهة الاتصال أو الرقم ورؤية معلومات مفصلة عن المكالمات وحذف المكالمات.

المس **عرض سجل المكالمات بالكامل** لعرض كافة سجلات المكالمات. المس **وامسح سجل المكالمات** لمسح سجل المكالمات بالكامل.



عند الانتهاء، المس الرمز للحفظ

حدد صورة أو التقط صورة لجهة الاتصال

المس لفتح تصنيفات متاحة

المس لتوسعة الحقول

عند الانتهاء، المس ✓ للحفظ.

إضافة إلى/إزالة من المفضلات (١)

لإضافة جهة اتصال إلى المفضلات، يمكنك لمس جهة اتصال لعرض التفاصيل ثم لمس ☆ لإضافة جهة الاتصال إلى المفضلات.

لإزالة جهة اتصال من المفضلات، المس النجمة ★ على شاشة تفاصيل جهة الاتصال.

٣-٣-٣ تحرير جهات الاتصال

لتحرير معلومات جهة الاتصال، المس ✎ في شاشة تفاصيل جهات الاتصال.

عند الانتهاء، المس ✓ للحفظ.

تغيير رقم الهاتف الافتراضي لجهة اتصال

يمكنك تعيين رقم الهاتف الافتراضي لجهة اتصال بأكثر من رقم واحد.

(١) يمكن إضافة جهات اتصال الهاتف فقط إلى التفضيلات.

٤٠

حذف جهة اتصال

اضغط مطولاً على جهة الاتصال التي تريد حذفها حتى ✓ تظهر في مكان صورة جهة الاتصال، ثم المس ⋮ وحدد حذف.

تتم أيضاً إزالة جهة الاتصال التي قمت بحذفها من التطبيقات الأخرى الموجودة على الهاتف أو على الويب في المرة التالية التي تقوم فيها بمزامنة هاتفك.

المس ⋮ لعرض قائمة خيارات قائمة جهات الاتصال. تتوفر الإجراءات التالية:

• جهات الاتصال التي سيتم عرضها

اختر جهات الاتصال المطلوب عرضها.

• استيراد/تصدير

لاستيراد أو تصدير جهات الاتصال بين الهاتف وبطاقة SIM وبطاقة microSD ووحدة تخزين الهاتف، إلخ.

• المجموعات

لعرض مجموعات جهات الاتصال أو إنشائها.

• إدارة الحسابات

لإدارة إعدادات المزامنة لحسابات مختلفة.

• الإعدادات

المس لتغيير عرض قائمة الفرز وأسماء جهات الاتصال.

• الأرقام المحظورة

المس لعرض جهات الاتصال المحظورة لديك. يمكنك كذلك فك حظرها.

٢-٣-٣ إضافة جهة اتصال

المس ➕ في قائمة جهات الاتصال لإنشاء جهة اتصال جديدة.

يتعين عليك إدخال اسم جهة الاتصال والمعلومات الأخرى الخاصة بجهة الاتصال. بالتمرير عبر الشاشة إلى أعلى وإلى أسفل، يمكنك الانتقال من حقل إلى آخر.

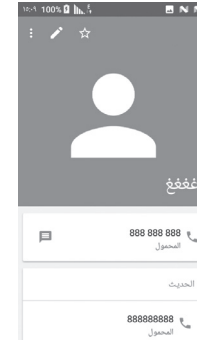
٣٩

سيتم عرض رقم الهاتف الافتراضي (الرقم الذي يكون له الأولوية عند الاتصال أو إرسال رسالة) دائماً تحت اسم جهة الاتصال.

لتغيير رقم الهاتف الافتراضي، اضغط مطولاً على الرقم المطلوب، وحدد **تعيين الافتراضي**. وسيظهر أمام الرقم.

٤-٣-٤ استخدام الاتصال السريع لنظام Android

المس جهة اتصال للفتح السريع لجهة الاتصال لـ Android. ثم يمكنك لمس أو الرقم لعمل اتصال هاتفي. لإرسال رسالة، المس.



تعتمد الرموز المتاحة على لوحة الاتصال السريع على المعلومات التي تمتلكها لجهة الاتصال والتطبيقات والحسابات الموجودة على هاتفك.

٥-٣-٣ استيراد جهات الاتصال وتصديرها ومشاركتها

يمكنك هذا الهاتف من استيراد أو تصدير جهات الاتصال بين الهاتف، وبطاقة SIM، ووحدة تخزين الهاتف.

من شاشة جهات الاتصال، المس: للدخول إلى قائمة الخيارات. المس **استيراد/تصدير**، ثم اختر لاستيراد/تصدير جهات الاتصال من/إلى حساباتك أو بطاقة SIM أو الهاتف أو وحدة التخزين الداخلية أو بطاقة micro SD، وما إلى ذلك.

يمكنك مشاركة جهة اتصال واحدة أو العديد من جهات الاتصال مع أشخاص آخرين عن طريق إرسال vCard الخاصة بجهة الاتصال إلى الأشخاص عن طريق Bluetooth أو Gmail، وما إلى ذلك.

المس جهة الاتصال التي تريد مشاركتها، والمس: ثم مشاركة من شاشة تفاصيل جهة الاتصال. حدد الرقم الذي ترغب في مشاركته ✓، ثم حدد التطبيق لتنفيذ هذا الإجراء.

٦-٣-٣ عرض جهات الاتصال

يمكنك تكوين قائمة جهات الاتصال، الخاصة بكل حساب، التي تريد عرضها في قائمة جهات الاتصال. المس: والمس **جهات الاتصال المطلوب عرضها** من شاشة قائمة جهات الاتصال. يمكنك بعدها اختيار جهات الاتصال المطلوب عرضها.

المس: ثم الإعدادات لفرز القائمة عن طريق لمس الاسم الأول أو الاسم الأخير، وعرض جهات الاتصال عن طريق لمس الاسم الأول أولاً أو الاسم الأخير أولاً.

٧-٣-٣ دمج/فصل جهات الاتصال

لتجنب التكرار، يمكنك إضافة أي معلومات جديدة خاصة بجهة الاتصال لجهات الاتصال الحالية في إجراء واحد.

المس جهة الاتصال المطلوب إضافة معلومات إليها، المس: لدخول شاشة تحرير جهة اتصال، ثم المس: مرة أخرى، والمس **دمج جهات الاتصال**.

بعد ذلك، سيقبل منك تحديد جهة الاتصال التي تريد دمج المعلومات الخاصة بها مع جهة الاتصال الأولى. تتم إضافة المعلومات من جهة الاتصال الثانية إلى جهة الاتصال الأولى، ولن يتم عرض جهة الاتصال الثانية بعد ذلك في قائمة جهات الاتصال.

٤ الرسائل والبريد الإلكتروني

١-٤ الرسائل

يمكنك إنشاء رسائل SMS، ورسائل MMS، وتعديلها واستقبالها بهذا الهاتف المحمول.

إرسال رسالة، المس

١-١-٤ كتابة رسالة جديدة

من شاشة قائمة الرسائل، المس لكتابة رسائل نصية/وسائط متعددة.



إرسال رسالة نصية

لإضافة المستلمين، أدخل اسم المستلم أو رقم هاتفه في شريط إدخال الاسم أو الرقم. المس شريط كتابة رسالة نصية لإدخال نص الرسالة. عند الانتهاء، المس لإرسال الرسالة النصية.

لفصل معلومات جهة الاتصال، المس جهة الاتصال المطلوب فصل المعلومات الخاصة بها، المس لدخول شاشة تحرير جهة اتصال، ثم المس : مرة أخرى والمس فصل للتأكيد.

٣-٣-٨ مزامنة جهات الاتصال في العديد من الحسابات

يمكن مزامنة جهات الاتصال أو البيانات أو معلومات أخرى من العديد من الحسابات، وفقاً للتطبيقات المثبتة على هاتفك.

لإضافة جهة اتصال، المس : من قائمة جهات الاتصال والمس الحسابات < إضافة جهة اتصال، أو من الشاشة الرئيسية، المس :، ثم الإعدادات < الحسابات < إضافة حساب.

يطلب منك تحديد نوع الحسابات التي تريد إضافتها، مثل Google وCorporate، إلخ.

وكما هو الأمر في إعدادات الحسابات الأخرى، يلزم إدخال معلومات مفصلة، مثل اسم المستخدم وكلمة المرور، وما إلى ذلك.

يمكنك إزالة حساب وجميع المعلومات المرتبطة به من الهاتف. المس جهة الاتصال التي ترغب في حذفها < المس : < اختر حذف جهة الاتصال < تأكيد.

مزامنة تلقائية

في شاشة الحسابات، المس : وقم بتحديد خانة اختيار المزامنة التلقائية للبيانات. عند التنشيط، تتم مزامنة جميع التغييرات في المعلومات الموجودة على الهاتف أو عبر الإنترنت بصورة تلقائية مع بعضها البعض.

سيتم حساب رسوم الرسالة SMS التي تزيد عن ١٦٠ رمزًا على أنها عدة رسائل SMS. يوجد عدد في الجزء الأيمن للمربع النصي لتذكيرك بعدد الحروف المسموح بإدخالها في رسالة واحدة. ستزيد الحروف الخاصة (المميزة) من حجم رسالة SMS. وقد يؤدي ذلك إلى تلقي المستلم رسالتك كرسائل SMS متعددة.



إرسال رسالة وسائط متعددة

تتيح لك رسالة الوسائط المتعددة MMS إرسال مقاطع فيديو، وصور، ورسومات، ورسومات متحركة، وشرائح، وأصوات إلى هواتف محمولة أخرى متوافقة وعناوين بريد إلكتروني.

يتم تحويل رسالة SMS إلى رسالة MMS تلقائيًا عند إرفاق ملفات وسائط (صورة أو فيديو أو صوت أو شرائح، وما إلى ذلك) أو عند إضافة عناوين بريد إلكتروني.

لإرسال رسالة وسائط متعددة، أدخل رقم هاتف المستلم في شريط إدخال الاسم أو الرقم. المس شريط كتابة رسالة نصية لإدخال نص الرسالة.

المس لإرفاق صورة أو فيديو أو صوت وما إلى ذلك.

عند الانتهاء، المس لإرسال رسالة وسائط متعددة.

٢-١-٤ إدارة الرسائل

عند استلام رسالة، سيظهر على شريط الحالة في صورة إخطار. اسحب شريط الحالة لأسفل لفتح لوحة الإخطارات، المس الرسالة الجديدة لفتحها وقراءتها. كما يمكنك الوصول إلى تطبيق المراسلة ثم المس الرسالة لفتحها.

يتم عرض الرسائل في شكل محادثة.

المس رسالة لدخول شاشة تكوين الرسالة؛

المس للاتصال بالرقم؛

المس ثم إضافة إلى جهات الاتصال لحفظ الرقم في جهات الاتصال؛ أو المس لعرض تفاصيل جهة الاتصال إذا كان قد تم حفظ الرقم؛

• للرد على الرسالة، لإدخال النص. عند الانتهاء، المس
• اضغط على الرسالة مطولاً لعرض الخيارات التالية: نسخ النص، وإعادة توجيه، وحذف، وتحديد الكل، وما إلى ذلك..

٣-١-٤ ضبط إعدادات الرسائل

في شاشة قائمة الرسائل، المس وحدد الإعدادات.

الرسائل النصية (SMS)

- تقرير استلام الطلب حدد خاتمة الاختيار لطلب تقرير استلام لكل رسالة نصية تقوم بإرسالها.
- إدارة رسائل بطاقة SIM المس لإدارة الرسائل النصية المخزنة على بطاقة SIM.
- تحرير النص السريع المس لإضافة قوالب الرسالة أو تحريرها.
- مركز خدمة الرسائل النصية (SMS) لفتح قائمة منبثقة لعرض رقم مركز الخدمة.
- فترة صلاحية الرسائل النصية (SMS) حدد فترة الصلاحية والتي سيبستمر موفر الشبكة خلالها بإعادة إرسال الرسالة إذا لم تكن قابلة للتسليم فوراً.
- مكان تخزين رسائل SMS حدد الهاتف أو بطاقة SIM كموقع تخزين رسائل SMS.
- رمز الحرف المس لتعيين تنسيق ترميز الرسالة.

رسائل الوسائط المتعددة (MMS)







عام

- **حجم خط الرسالة** حدد حجم خط الرسالة.
- **حذف الرسائل القديمة** سيتم حذف الرسائل القديمة عند الوصول إلى الحد الأقصى لعدد الرسائل المخزنة. حدد خانة الاختيار لتمكين الوظيفة.
- **نغمة رنين البث الخلوي** قم بتحديد/إلغاء تحديد خانة الاختيار لتمكين/تعطيل نغمة رنين البث الخلوي.
- **اختر نغمة رنين البث الخلوي** حدد نغمة رنين لرسائل البث الخلوي.
- **البث الخلوي** تمكين أو تعطيل استلام رسائل البث الخلوي

- **الرسائل الجماعية** حدد لتمكين، ستمكن من إرسال رسالة مفردة للعديد من المستلمين.
- **تقرير استلام الطلب** حدد لطلب تقرير استلام لكل رسالة وسائط متعددة تقوم بإرسالها.
- **تقرير طلب القراءة** حدد لطلب تقرير عما إذا كان المستلم قد قام بقراءة رسالة الوسائط المتعددة التي أرسلتها أم لم يقرأها بعد.
- **إرسال تقرير قراءة** حدد لإرسال تقرير قراءة تلقائيًا إلى المرسل إذا طلب ذلك.
- **استرداد تلقائي** حدد لتنزيل رسالة الوسائط المتعددة (MMS) بالكامل تلقائيًا (بما في ذلك نص الرسالة والمرفق) إلى هاتفك. لتنزيل عنوان رسالة MMS، قم بإلغاء تحديد خانة الاختيار.
- **استرداد تلقائي أثناء التجوال** حدد خانة الاختيار لتمكين الاسترداد التلقائي عند التجوال.

الإخطارات

- **إخطارات الرسائل** حدد لعرض إخطارات الرسائل في شريط الحالة.
- **كتم الصوت** حدد لكتم الإخطارات، أو لتعيين جدول للمواعيد لكتم الصوت.
- **الصوت** حدد نغمة رنين كنغمة إخطار للرسائل الجديدة.
- **اهتزاز** اختر خاصية الاهتزاز عند استقبال الإخطارات.

- إذا لزم الأمر، فالمس رمز القائمة المنبثقة **إضافة نسخة/نسخة مخفية** لإضافة نسخة أو نسخة مخفية إلى الرسالة.
- أدخل الموضوع ومحتوى الرسالة.
- المس  لإضافة مرفق.
- وأخيرًا، المس  للإرسال.
- إذا كنت لا ترغب في إرسال البريد على الفور، فيمكنك لمس الرمز  ثم **حفظ المسودة** أو المس مفتاح الرجوع لحفظ نسخة. لعرض المسودة، المس  لعرض جميع العناوين، ثم حدد **المسودات**.
- إذا كنت لا ترغب في إرسال أو حفظ رسالة البريد، فيمكنك لمس الرمز  ثم **المس تجاهل**.
- لإضافة توقيع إلى رسائل البريد الإلكتروني، المس الرمز  من شاشة صندوق الوارد ثم المس الإعدادات، واختر أحد الحسابات، ثم المس التوقيع.

• **تأمين رسائل الدفع عبر** قم بتحديد/إلغاء تحديد خانة الاختيار لتمكين/تعطيل استلام الرسائل الدفعية من الشبكة.
WAP

٢-٤ البريد الإلكتروني.....

- في المرة الأولى التي ستقوم فيها بإعداد هاتفك، يمكنك تحديد استخدام بريد إلكتروني حالي.
- يمكنك أيضًا إعداد حسابات بريد إلكتروني POP3 أو IMAP خارجية في هاتفك.
- للوصول إلى جهات الاتصال، المس  من الشاشة الرئيسية، ثم حدد **بريدًا إلكترونيًا**.
- سيرشذك معالج إعداد البريد الإلكتروني عبر الخطوات لإعداد حساب البريد الإلكتروني.
- أدخل عنوان البريد الإلكتروني للحساب الذي تريد إعداده.
- **المس التالي**. إذا كان الحساب الذي أدخلته غير متوفر من قبل مزود الخدمة في الهاتف، فستتم مطالبتك بالانتقال إلى شاشة إعدادات حساب البريد الإلكتروني لإدخال الإعدادات يدويًا. كما يمكنك لمس **إعداد يدوي** للدخول مباشرة إلى إعدادات الصادر والوارد لحساب البريد الإلكتروني الذي تقوم بإعداده.
- أدخل كلمة المرور.
- انه عن طريق إعداد إعدادات حسابك لتكرار المزامنة والإخطارات وما إلى ذلك.
- عدل اسم حسابك إذا لزم الأمر.
- لإضافة حساب بريد إلكتروني آخر، يمكنك لمس رمز  ثم **الإعدادات**. المس **إضافة حساب** لإنشاء حساب.
- **إنشاء رسائل بريد إلكتروني وإرسالها**
- المس الرمز  من شاشة صندوق الوارد.
- أدخل عنوان (عناوين) البريد الإلكتروني للمستلم (المستلمين) في الحقل إلى.

٥ التقويم والساعة والحاسبة

31

١-٥ التقويم

استخدم التقويم لتتبع الاجتماعات والمواعيد المهمة، وما إلى ذلك.

لعرض التقويم وأنشئ أحداث، المس (⋮) من الشاشة الرئيسية، ثم المس التقويم.

١-١-٥ عرض الأوضاع المتعددة

يمكنك عرض التقويم حسب جدول الأعمال أو باليوم أو ٣ أيام أو بالأسبوع أو بالشهر.



٢-١-٥ لإنشاء أحداث جديدة

يمكنك إضافة أحداث جديدة من أي طريقة عرض خاصة بالتقويم.

• المس (+).

• املاً جميع المعلومات المطلوبة الخاصة بهذا الحدث الجديد. إذا كان الحدث مستمرًا طوال اليوم، يمكنك تحديد طول اليوم.

• دعوة الأشخاص إلى الحدث. أدخل عنوان البريد الإلكتروني الخاص بالضيوف الذين تريد دعوتهم مع وضع فواصل بينهم. سيتلقى الضيوف دعوة من التقويم والبريد الإلكتروني.

• عند الانتهاء، المس **حفظ** من أعلى الشاشة.

لإنشاء حدث بسرعة من شاشات عرض الأسبوع، المس منطقة فارغة لتحديد منطقة الهدف والتي ستظهر عندئذ **+**، والمس الرمز لإنشاء الحدث الجديد.

قبل أن تتمكن من إضافة حدث، يجب إضافة حساب تقويم واحد على الأقل وجعل التقويم مرئيًا.

٣-١-٥ لحذف حدث أو تحريره

لحذف أو تحرير حدث، المس الحدث للدخول إلى شاشة تفاصيله، المس ✎ لتحرير الحدث، أو

المس (⋮) وحدد **حذف** للحذف.

٤-١-٥ مذكر الأحداث

إذا تم ضبط تذكير لحدث ما، فسيظهر رمز الحدث التالي **31** على شريط الحالة كإخطار عندما يحين وقت التذكير.

المس شريط الحالة واسحب لأسفل لفتح لوحة الإخطارات، ثم المس اسم الحدث لعرض قائمة إخطارات التقويم.

المس زر **رجوع** للإبقاء على التذكيرات معلقة في شريط الحالة ولوحة الإخطارات.



٢-٥ الساعة

يشتمل هاتفك المحمول على ساعة مدمجة.

لعرض الوقت الحالي، المس  من الشاشة الرئيسية، ثم المس الساعة.

١-٢-٥ الساعة العالمية

لعرض الساعة العالمية، المس  على شاشة الوقت.

المس  لإضافة منطقة زمنية.

٢-٢-٥ المنبه


من شاشة الوقت، المس  للدخول إلى شاشة المنبه.

قم بتشغيل  لتمكين المنبه.

المس  لإضافة منبه جديد، ستظهر الخيارات التالية:

- الوقت المس لضبط وقت المنبه.
- تكرار المس لتحديد الأيام التي تريد أن يعمل فيها المنبه.
- نغمة الرنين المس لتحديد نغمة رنين للمنبه.
- اهتزاز حدد لتنشيط الاهتزاز.
- العنوان المس لإعداد اسم للمنبه.

المس منبه موجود حاليًا للدخول إلى شاشة تحرير منبه.

المس  ثم  لحذف المنبه المحدد.

٣-٢-٥ عد تنازلي

من شاشة الوقت، المس  للدخول إلى شاشة العد التنازلي.

• إدخال الزمن ينبغي إدخال الزمن بعدد الثواني والدقائق والساعات على التوالي.

• المس  لبدء العد التنازلي.

• المس  لتعيين المدة الزمنية للعد التنازلي في اللوحة.

• المس  لإيقاف العد التنازلي مؤقتًا.

• المس  لحذف تسمية العد التنازلي الحالي.

٤-٢-٥ المؤقت

من شاشة الوقت، المس  للدخول إلى شاشة المؤقت.

• المس  لبدء المؤقت.

• المس  لعرض قائمة بالسجلات تبعًا للوقت المحدد.

• المس  لوقف إجمالي الوقت ومرات الدورات. ستبدأ هذه العدادات مرة أخرى بعد أن يتم لمسها.

• المس  لبدء العد التنازلي.

• المس  لحذف السجل.

• المس  للمشاركة.

٥-٢-٥ ضبط إعدادات الوقت

المس  ثم الإعدادات لضبط أي من الإعدادات التالية:

الساعة

• النمط

• الساعة الرئيسية التلقائية

• المنطقة الزمنية للموطن

المنبهات

• صمت بعد

• مدة الغفوة

• مستوى صوت المنبه

• أزرار مستوى الصوت

• بداية الأسبوع من

المس لتعيين أسلوب الساعة إلى تناظري أو رقمي.

حدد خانة الاختيار لإضافة ساعة للمنطقة الزمنية الأساسية الخاصة بك عند السفر إلى منطقة بتوقيت مختلف.

المس لضبط المنطقة الزمنية للموطن.

المس لضبط وقت الإيقاف المؤقت للمنبه.

المس لضبط مدة المنبهات.

المس لضبط مستوى صوت المنبه.

المس لضبط سلوك مفتاح مستوى الصوت الجانبي عند انطلاق صوت المنبه: لا تفعل شيئاً، غفوة أو تجاهل.

المس لاختيار بداية الأسبوع.

٣-٥ الحاسبة

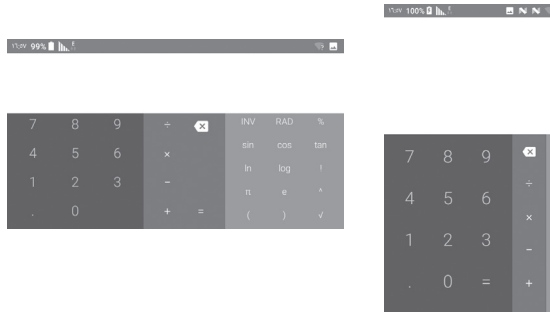
لاستخدام الحاسبة، المس  من الشاشة الرئيسية، ثم المس الحاسبة.



يتوافر لوحتان: اللوحة الأساسية واللوحة المتقدمة.

للتبديل بين اللوحتين، حدد إحدى الطريقتين التاليتين:

• اسحب شاشة الحساب الأساسي لليasar لفتح الحساب العلمي.

أو قم بتدوير الهاتف إلى الاتجاه العرضي من اللوحة الأساسية لفتح الحساب العلمي. يتوفر هذا الخيار فقط إذا تم تشغيل الإعدادات < العرض > عند تدوير الجهاز < تدوير المحتويات على الشاشة >.



أدخل رقمًا والعلامة الحسابية المطلوب تنفيذها. أدخل الرقم الثاني، ثم المس "=" لعرض النتيجة. المس  لحذف الأرقام واحدًا تلو الآخر، أو اضغط مطولاً  لحذف الكل مرة واحدة.

- ضبط نوع الشبكة المفضلة
- المس الإعدادات < المزيد < شبكات الهاتف المحمول < نوع الشبكة المفضلة.

٦-١-٢ Wi-Fi

يمكنك الاتصال بالإنترنت عندما يكون هاتفك في نطاق شبكة لاسلكية. ويمكن استخدام وظيفة Wi-Fi على الهاتف حتى بدون إدخال بطاقة SIM.

لتشغيل وظيفة Wi-Fi والاتصال بالشبكة اللاسلكية

• المس الإعدادات < 

• تشغيل .

• بمجرد تشغيل Wi-Fi، تظهر قائمة بشبكات Wi-Fi التي تم اكتشافها.

• المس شبكة Wi-Fi للاتصال بها. إذا كانت الشبكة التي حددتها محمية، فيُطلب منك إدخال كلمة مرور أو بيانات اعتماد أخرى (يمكنك الاتصال بمشغل الشبكة للحصول على التفاصيل). عند الانتهاء، المس اتصال.

لتمكن الإخطار عند اكتشاف شبكة جديدة

أثناء تشغيل Wi-Fi وتنشيط إخطارات الشبكة، فسيظهر رمز Wi-Fi على شريط الحالة عندما يكتشف الهاتف شبكة لاسلكية متاحة ضمن النطاق. تؤدي الخطوات التالية إلى تنشيط وظيفة الإخطار عند تشغيل Wi-Fi:

• المس الإعدادات < Wi-Fi.

• المس  ثم المس متقدم.

• قم بتشغيل إخطار الشبكة .

لإضافة شبكة Wi-Fi

عند تشغيل Wi-Fi، يمكنك إضافة شبكات Wi-Fi جديدة وفقًا لتفضيلاتك.

• المس الإعدادات < Wi-Fi.

٦ البدء في الاتصال

للاتصال بالإنترنت باستخدام هذا الهاتف، يمكنك استخدام شبكات GPRS/EDGE/3G أو Wi-Fi، الأنسب إليك.

١-٦ الاتصال بالإنترنت

١-١-٦ GPRS/EDGE/3G

في أول مرة تقوم فيها بتشغيل الهاتف وبدخله بطاقة SIM الخاصة بك، فسيقوم تلقائيًا بتهيئة خدمة الشبكة: GPRS, EDGE, 3G.

إذا لم يتم توصيل الشبكة، فيمكنك تشغيل بيانات الهاتف المحمول في الإعدادات < استخدام البيانات.

للتحقق من اتصال الشبكة الذي تستخدمه، المس الإعدادات < المزيد < شبكات الهاتف المحمول < أسماء نقاط الوصول أو مشغلو الشبكة.

لإنشاء نقطة وصول جديدة

يمكن إضافة اتصال شبكة GPRS/EDGE/3G جديد إلى هاتفك عن طريق الخطوات التالية:

• المس الإعدادات < المزيد < شبكات الهاتف المحمول < أسماء نقاط الوصول.

• لإدخال معلومات APN المطلوبة، المس  < ثم .

• عند الانتهاء، المس  ثم حفظ.

لتمكن تجوال البيانات

• المس الإعدادات < المزيد < شبكات الهاتف المحمول.

• المس تجوال البيانات واختر أوضاع التجوال (اختياري): تعطيل والتجوال المحلي فقط وكل الشبكات.

• عند تعطيل تجوال البيانات، يمكنك متابعة تبادل البيانات باستخدام اتصال Wi-Fi (راجع القسم "6.1.2 Wi-Fi").

- أدخل اسم الشبكة وأي معلومات مطلوبة خاصة بالشبكة.
- المس حفظ.

نسيان شبكة Wi-Fi

- تعمل الخطوات التالية على منع الاتصال التلقائي بالشبكات التي لم تعد ترغب في استخدامها.
- قم بتشغيل Wi-Fi، إن لم تكن في وضع التشغيل بالفعل.
- من شاشة Wi-Fi، المس اسم الشبكة المحفوظة.
- المس نسيان في مربع الحوار الذي سيفتح.

٢-٦ الاتصال بجهاز Bluetooth^(١)

- Bluetooth هي تقنية اتصالات لاسلكية قصيرة المدى يمكنك استخدامها لتبادل البيانات أو الاتصال بأجهزة Bluetooth أخرى للعديد من الاستخدامات.
- لتشغيل Bluetooth، المس الإعدادات < Bluetooth. سيتم عرض جهازك والأجهزة الأخرى المتاحة على الشاشة.

لتشغيل Bluetooth

- المس الإعدادات < Bluetooth.
- قم بتشغيل Bluetooth .
- لتسهيل التعرف على هاتفك، يمكنك إعادة تسمية جهازك؟
- المس الإعدادات < Bluetooth.
- المس  وأعد تسمية هذا الجهاز.
- أدخل اسمًا، والمس إعادة تسمية للتأكيد.


لإقران/توصيل هاتفك بجهاز Bluetooth

لتبادل البيانات مع جهاز آخر، يجب عليك تشغيل Bluetooth وإقران هاتفك مع جهاز Bluetooth الذي تريد تبادل البيانات معه.

• المس الإعدادات < Bluetooth.

- المس  وتحديث.
- المس جهاز Bluetooth الذي تريد إقران هاتفك معه في القائمة.
- في مربع الحوار المنبثق، المس إقران للتأكيد.
- عند نجاح الإقران، يتصل هاتفك بالجهاز.

لقطع الاتصال/إلغاء الإقران من جهاز Bluetooth

- المس  بجوار الجهاز الذي تريد إلغاء إقرانه.
- المس تجاهل للتأكيد.

٣-٦ الاتصال بالكمبيوتر من خلال USB

باستخدام كابل USB، يمكنك نقل ملفات الوسائط وملفات أخرى بين الهاتف والكمبيوتر.

لتوصيل الهاتف بالكمبيوتر

استخدم كابل USB المرفق مع هاتفك لتوصيل الهاتف بمنفذ USB في الكمبيوتر. يمكنك استلام إخطار **USB لنقل الملفات**.

في المرة الأولى التي تقوم فيها بتوصيل الهاتف عبر USB، ينبثق مربع حوار تصحيح الأخطاء، المس موافق للسماح بتبادل البيانات بين هاتفك وبين الكمبيوتر، أو يمكنك استخدام USB للشحن فقط.

المس **USB لنقل الملفات**، اختر الطريقة التي تريد بها نقل الملفات. بشكل افتراضي، يتم تحديد عمليات نقل الملفات.

^(١) يوصى باستخدام سماعات الرأس Bluetooth من Alcatel والتي تم اختبارها وثبتت توافقها مع الهاتف. يمكنك الانتقال إلى موقع الويب www.alcatel-mobile.com للحصول على مزيد من المعلومات حول سماعات الرأس Bluetooth من Alcatel.

٤-٦ مشاركة اتصال بيانات هاتفك المحمول

يمكنك مشاركة اتصال بيانات هاتفك المحمول مع كمبيوتر واحد عن طريق كبل USB (ربط USB) أو مع ما يصل إلى ثمانية أجهزة مرة واحدة عن طريق تحويل هاتفك إلى نقطة اتصال Wi-Fi محمولة أو عبر Bluetooth.

قد تحصلك الوظائف التالية رسوماً إضافية للشبكة من مشغل الشبكة الخاص بك. كما يمكن أيضًا فرض رسوم إضافية في أماكن التجوال.

مشاركة اتصال بيانات هاتفك عبر USB

استخدم كابل USB المرفق مع هاتفك لتوصيل الهاتف بمنفذ USB في الكمبيوتر.

• المس الإعدادات > المزيد > الربط وشبكة لاسلكية من الهاتف.

• قم بتشغيل ربط USB

مشاركة اتصال بيانات هاتفك المحمول كشبكة لاسلكية من الهاتف.

• المس الإعدادات > المزيد > الربط وشبكة لاسلكية من الهاتف.

• قم بتشغيل شبكة لاسلكية من الهاتف

مشاركة اتصال بيانات هاتفك عبر Bluetooth

• انتقل إلى الإعدادات > المزيد > الاتصال وشبكة لاسلكية من الهاتف.

• قم بتشغيل ربط Bluetooth

إعادة تسمية أو تأمين الشبكة اللاسلكية من الهاتف الخاصة بك

عند تنشيط الشبكة اللاسلكية من الهاتف، يمكنك إعادة تسمية شبكة Wi-Fi (SSID) الخاصة بالهاتف وتأمين شبكة Wi-Fi الخاصة به.

• المس الإعدادات > المزيد > الربط وشبكة لاسلكية من الهاتف > شبكة لاسلكية من الهاتف.

• المس إعداد شبكة لاسلكية من الهاتف لإعادة تسمية SSID للشبكة أو ضبط أمان شبكتك.

• المس حفظ.

٥-٦ الاتصال بشبكات ظاهرية خاصة

تمتلك الشبكات الظاهرية الخاصة (VPN) من الاتصال بموارد داخل شبكة محلية محمية، من خارج هذه الشبكة. يتم في الوقت الحالي نشر الشبكات الظاهرية الخاصة من قبل الشركات والمدارس والمؤسسات الأخرى حتى يتمكن مستخدموها من الوصول إلى موارد الشبكة المحلية أثناء عدم تواجدهم في هذه الشبكة أو عند الاتصال بشبكة لاسلكية.

إضافة شبكة ظاهرية خاصة

• المس الإعدادات > المزيد > VPN ثم المس

• من الشاشة التي ستفتح، اتبع التعليمات من مسؤول الشبكة لتهيئة كل مكون من إعدادات VPN.

• المس حفظ.

تتم إضافة الشبكة الظاهرية الخاصة إلى القائمة الموجودة على شاشة إعدادات الشبكة الظاهرية الخاصة.

قبل إضافة شبكة خاصة ظاهرية (VPN)، يجب عليك ضبط رمز PIN أو كلمة مرور لهاتفك.

للاتصال/قطع الاتصال إلى/من VPN

للاتصال بشبكة ظاهرية خاصة:

• المس الإعدادات > المزيد > VPN.

• شبكات VPN التي أضفتها مدرجة. المس VPN التي تريد الاتصال بها.

• من مربع الحوار الذي سيفتح، أدخل أية بيانات اعتماد مطلوبة والمس اتصال.

لقطع الاتصال من VPN:

• المس VPN التي تريد قطع الاتصال منها. في مربع الحوار الذي يفتح، المس قطع اتصال.

لتحرير/حذف شبكة ظاهرية خاصة

لتحرير شبكة ظاهرية خاصة:

• المس الإعدادات > المزيد > VPN.

٧ تطبيقات الوسائط المتعددة



١-٧ الكاميرا

هاتفك الجوال مزود بكاميرا وكاميرا فيديو لالتقاط الصور والفيديو. قبل استخدام الكاميرا أو كاميرا الفيديو، يُرجى التأكد من فتح غطاء العدسة الواقي لتجنب تأثيره على جودة الصورة. ولالتقاط صورة أو تسجيل فيديو، قم بلمس الشاشة الرئيسية ثم المس للكاميرا.



• شبكات VPN التي أضفتها مدرجة. اضغط مطولاً على VPN الذي تريد تحريره.

• حدد  من مربع الحوار الذي سيفتح.

• بعد التحرير، المس **حفظ**.

لحذف VPN:

• اضغط مطولاً على  لتحديد VPN الذي تريد حذفه، ثم المس **حذف ملف التعريف**.

لالتقاط صورة

الشاشة تعمل كباحث للمشاهد. أولاً، حدد موضع الهدف أو الاتجاه العرضي في محدد المنظر. المس ● للالتقاط. سيتم حفظ الصورة تلقائياً. يمكنك أيضاً الضغط مطولاً على ● للالتقاط صور متلاحقة.

لالتقاط فيديو

المس ● لبدء تسجيل الفيديو. يمكنك أيضاً لمس ● للالتقاط صورة أثناء تسجيل فيديو.

المس II للتوقف عن التسجيل.

المزيد من العمليات عند عرض الصورة/الفيديو الملتقط

● المس ● ثم Gmail أو Bluetooth أو رسائل الوسائط المتعددة (MMS) وما إلى ذلك لمشاركة الصورة أو الفيديو.

● المس ← للعودة إلى الكاميرا.

١-١-٧ الأوضاع والإعدادات

المس أسماء الأوضاع للتبديل بين الأوضاع.

● بانورامي

المس لتشغيل وظيفة البانوراما. اضغط على زر الغالق لبدء التقاط صورة بانورامية وحرك الهاتف ناحية اتجاه التصوير واعمل على حدوث تداخل بين الخطتين. بمجرد امتلاء المنافذ، سيتم حفظ الصورة تلقائياً. إذا لم تكن المنافذ قد امتلأت بالكامل، فالمس موافق لحفظ الصورة.

● قطاع الوجه

استخدم التأثيرات المرحة على وجهك عند التقاط صورة أو تسجيل مقطع فيديو.

● الفيديو

سجل مقطع فيديو بالكاميرا.

الإعدادات

صورة

المس ● لتشغيل أو إيقاف عدم تأخير الغالق والتقاط الايماءة، وتجميل الوجه عند التقاط صورة.

● تجميل الوجه

تتيح خاصية تجميل الوجه للمستخدم تطبيق عامل تصفية البشرة على وجهه. لا يظهر رمز تجميل الوجه إلا في وضع الكاميرا الأمامية وعند تمكين إعداد تجميل الوجه (يكون مُعطلاً بشكل افتراضي). والقيمة الافتراضية عند تشغيل رمز تجميل الوجه هي ٠٪.



حرك إلى اليمين أو إلى اليسار لتغيير قيم عوامل التنقية.

● حجم الصورة

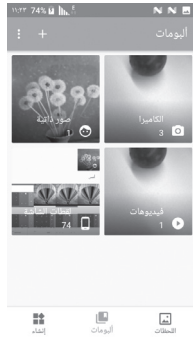
المس لتحديد حجم الصورة.



افتح الكاميرا.
تحديد صور لعمليات
التشغيل الأخرى.

لعرض الصور/تشغيل الفيديو

يتم عرض الصور ومقاطع الفيديو حسب الألبومات في المعرض.



سيتم تخزين كل الصور الذاتية في ألبوم الصور الذاتية.

- الممس ألبوم. سيتم عرض جميع الصور أو مقاطع الفيديو عبر الشاشة.
- الممس الصورة/الفيديو للعرض أو التشغيل.

الفيديو

• جودة الفيديو

المس لتحديد جودة تسجيل الفيديو.

• تثبيت الفيديو (EIS)

قم بتشغيل لتمكين خاصية التثبيت الإلكتروني للصورة (EIS). تساعد هذه الخاصية في الحد من الضبابية المرتبطة بحركة الكاميرا خلال التعرض.

عام

• صوت الغالق

قم بتشغيل لتمكين صوت الغالق عند التقاط صورة.

• معلومات موقع GPS

قم بتشغيل لوضع علامة على الصور أو مقاطع الفيديو بموقعك. يكون هذا الخيار متاحًا عندما تكون خدمات موقع جي بي إس والشبكة اللاسلكية مفعلة.

• استعادة القيم الافتراضية المس و قم بالتأكد لإعادة ضبط إعدادات الكاميرا.



٢-٧ المعرض

يعمل المعرض كممثل للوسائط لكي تقوم بعرض الصور وتشغيل ملفات الفيديو. بالإضافة إلى ذلك، تتاح مجموعة إضافية الإجراءات للصور ومقاطع الفيديو للاختيار فيما بينها.

لعرض الصور التي قمت بالتقاطها، المس من الشاشة الرئيسية، ثم المس المعرض.

• حرك لليسار/اليمن لعرض الصور/مقاطع الفيديو السابقة أو التالية.

العمل مع الصور

يمكنك العمل على الصور عن طريق تدويرها أو قصها أو مشاركتها مع الأصدقاء أو إعدادها كصورة لجهة الاتصال أو خلفية، وما إلى ذلك.

حدد مكان الصورة التي تريد العمل عليها، والمس الصورة من طريقة عرض الصورة في وضع ملء الشاشة. المس لمشاركة الصورة أو ✎ لتحرير الصورة. المس ⋮ وحد تعيين... لتعيين الصورة كصورة لجهة الاتصال أو خلفية.



قم بتعيين التأثيرات مثل **Punch** و**Vintage** و**B/W** و**Bleach** وما إلى ذلك.

قم بإضافة حد.

الاقصاص أو الفرد أو التدوير أو التكرار أو الرسم على الصورة.

اضبط لون الصورة.

العملية الدفعية

يوفر المعرض وظيفة التحديد المتعدد، حتى تتمكن من العمل مع الصور/مقاطع الفيديو في مجموعات.

على شاشة لحظات أو ألبومات، المس ⋮ والمس تحديد العناصر لتنشيط وضع العملية الدفعية (يمكنك أيضاً الضغط مطولاً على ألبوم/صورة واحدة)، ثم المس مقاطع الفيديو/الصور التي ترغب في العمل عليها. المس 🗑 لحذف الملفات المحددة. المس 👤 لمشاركة الملفات المحددة.

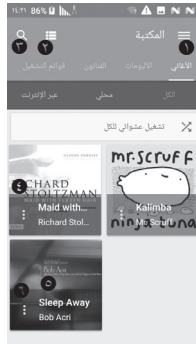
٣-٧ الموسيقى

يمكنك تشغيل ملفات الموسيقى المخزنة على هاتفك أو بطاقة microSD. يمكن تنزيل ملفات الموسيقى من الكمبيوتر على الهاتف باستخدام كابل USB.

لتشغيل ملف موسيقى، المس ⋮ من الشاشة الرئيسية، ثم المس الموسيقى.

١-٣-٧ تشغيل الموسيقى

المس أي أغنية لتشغيلها.



① الوصول إلى القائمة.

٢ تغيير عرض الأغاني.

٣ البحث عن أغنية.

٤ الوصول إلى المزيد من الوظائف.

٥ تشغيل أو إيقاف مؤقت.

٦ تشغيل الأغنية التالية.



أثناء تشغيل الأغاني باستخدام ميزة تشغيل الموسيقى، تظل عملية الإيقاف المؤقت أو التشغيل أو التخطي متاحة حتى مع قفل الشاشة.

أخرى



١-٨ ملفات

لإدارة الملفات في هاتفك، المس  من الشاشة الرئيسية، ثم المس **الملفات**.

الملفات يعمل مع كل من بطاقة SD الخارجية وذاكرة الهاتف الداخلية.

يعرض **الملفات** جميع البيانات المخزنة على الهاتف، بما في ذلك التطبيقات وملفات الوسائط التي تم تنزيلها من Google Play Store أو YouTube أو من مواقع أخرى، وملفات الفيديو والصور والصوت التي التقطتها، والبيانات الأخرى التي تم نقلها عبر Bluetooth وكابل USB، إلخ.

عندما تقوم بتنزيل تطبيق من الكمبيوتر إلى الهاتف، فإنه يمكنك تحديد مكان التطبيق باستخدام الملفات، ثم لمس لتثبيتته على هاتفك.

تتيح لك **الملفات** تنفيذ العمليات العامة التالية بكفاءة: إنشاء مجلد (مجلد فرعي)، فتح مجلد/ملف، العرض، إعادة التسمية، النقل، النسخ، الحذف، التشغيل، المشاركة، إلخ.

٢-٨ مسجل الصوت

لتسجيل صوت، المس  من الشاشة الرئيسية، ثم المس **مسجل الصوت**.

مسجل الصوت يتيح لك تسجيل الصوت لثوانٍ/ساعات.

الراديو



الهاتف مزود براديو (1) مع وظائف RDS (2). ويمكنك استخدام التطبيق كراديو تقليدي بقنوات محفوظة أو بمعلومات مرئية مناصرة ذات صلة ببرنامج الراديو على الشاشة، إذا قمت بتشغيل المحطات التي تقدم خدمة الإذاعة المرئية.

للاستماع إلى راديو، المس من الشاشة الرئيسية، ثم المس راديو.

لاستخدامه، يجب توصيل سماعة الرأس التي تعمل كهوائي متصل بالهاتف.

المس لتمكين/إيقاف مكبر الصوت.

المس لفتح وعرض قائمة القنوات المحفوظة.

المس لإضافة المحطة الحالية إلى المفضلات.

اسحب لتغيير التردد الحالي.

المس لزيادة 0.1 ميجاهرتز.

المس مع الاستمرار للبحث والانتقال إلى أقرب قناة ذات تردد أقل.

المس للانتقال إلى القناة المحفوظة السابقة.

المس لتشغيل/إيقاف التشغيل.

الخيارات المتاحة:

- حفظ القناة
 - البحث عن القنوات
 - حذف
 - إدخال التردد
 - معلومات المحطة
 - خروج
- لحفظ المحطة الحالية في قائمة القنوات.
المس للبحث عن القنوات.
لحذف القناة.
أدخل التردد يدويًا للانتقال إلى القناة.
حدد خانة الاختيار لعرض معلومات المحطة.
إيقاف تشغيل الراديو.

٣-٨ التطبيقات الأخرى (1)

التطبيقات السابقة الواردة في هذا القسم مثبتة مسبقًا على هاتفك. لقراءة مقدمة مختصرة عن تطبيقات الجهات الخارجية المثبتة مسبقًا، يرجى الرجوع إلى الكتيب المقدم مع هذا الهاتف. كما يمكنك تنزيل الآلاف من تطبيقات الجهات الخارجية الأخرى من خلال الانتقال إلى متجر Google Play Store على هاتفك.

(1) تعتمد جودة الراديو على تغطية محطة الراديو في تلك المنطقة المحددة.

(2) يعتمد على مشغل الشبكة والسوق الخاص بك.

(1) يتوقف توافر التطبيق على الدولة والممثل.

٤-٩ YouTube

YouTube هو تطبيق لمشاركة الفيديو عبر الإنترنت يتمكن المستخدم من خلاله من رفع مقاطع الفيديو ومشاركتها وعرضها. يشمل المحتوى المتوفر مقاطع فيديو ومقاطع تليفزيون وموسيقى وفيديو ومحتوى آخر مثل مدونات الفيديو ومقاطع فيديو أصلية قصيرة ومقاطع فيديو تعليمية. وهي تدعم وظيفة التدفق التي تتيح لك بدء مشاهدة مقاطع الفيديو بمجرد أن يبدأ تنزيلها من الإنترنت.

٥-٩ متجر Play Store

يعد بمثابة متجر التطبيقات الرسمي لنظام التشغيل أندرويد، ويسمح للمستخدمين بتصفح وتحميل التطبيقات والألعاب. تتوفر التطبيقات إما مجانًا أو بتكلفة.

في متجر Play Store، ابحث عن التطبيق الذي تحتاج إليه، وقم بتحميله، ثم اتبع دليل التثبيت لتثبيت التطبيق. يمكنك أيضًا إلغاء تثبيت التطبيق وتحديثه وإدارة تنزيلاتك.

٦-٩ القيادة

خدمة تخزين الملفات ومزامنتها، والتي أنشأتها جوجل، وتتيح للمستخدمين تخزين الملفات في السحاب ومشاركتها وتعديلها.

يتم حفظ الملفات جيدًا في Drive، ويمكنك الوصول إلى ملفاتك من أي جهاز عن طريق تسجيل الدخول إلى حسابك في Google. يمكن مشاركة الملفات أو المجلدات سرًا مع مستخدمين معينين لديهم حساب في Google.

٧-٩ تشغيل الموسيقى

خدمة لتدفق الموسيقى على الإنترنت وخزانة للموسيقى، تديرها جوجل.

يمكنك رفع عدد كبير من الأغاني مجانًا والاستماع إليها. بالإضافة إلى طرح تدفق الموسيقى للأجهزة المتصلة بالإنترنت، يتيح تطبيق Google Play Music إمكانية تخزين الموسيقى والاستماع إليها دون اتصال بالإنترنت.

٩ تطبيقات Google

تطبيقات جوجل مثبتة مُسبقًا على هاتفك لتحسين كفاءة العمل ولمساعداك على الاستمتاع بحياتك. يوفر هذا الدليل مقدمة مختصرة عن التطبيقات. للحصول على معلومات مفصلة حول الخصائص وأدلة المستخدم، يُرجى الرجوع إلى مواقع الويب المرتبطة أو المقدمة المتوفرة في التطبيقات.

يوصى بأن تقوم بالتسجيل في حساب جوجل لتستمتع بجميع الوظائف.

١-٩ كروم

متصفح ويب يمكنك من خلاله تصفح الإنترنت.

يمكن مزامنة علامتك المرجعية وسجل التصفح والإعدادات عبر جميع الأجهزة المثبت عليها المتصفح عبر حساب جوجل الخاص بك.

٢-٩ Gmail

يتم تكوين Gmail عندما تقوم بإعداد هاتفك لأول مرة، باعتبارها خدمة بريد إلكتروني من Google قائمة على الويب. باستخدام هذا التطبيق، يمكنك استلام وإرسال رسائل البريد الإلكتروني، وإدارة رسائل البريد حسب تسمياتها وعمل مجلدات لرسائل البريد، وما إلى ذلك. ويمكن مزامنة رسائل البريد تلقائيًا باستخدام حساب جوجل الخاص بك.

٣-٩ خرائط

توفر خرائط جوجل صورًا بالأقمار الصناعية وخرائط للشوارع ومناظر بانورامية بزوايا ٣٦٠ درجة للشوارع وظروف حركة المرور في الزمن الحقيقي وتخطيط الطرق للمسافرين على الأقدام أو بالسيارة أو عبر وسائل النقل العام. عن طريق استخدام هذا التطبيق، يمكنك التعرف على موقعك والبحث عن مكان ما ومعرفة تخطيط الطريق المقترح لرحلاتك.

يمكن عرض الأفلام والبرامج التلفزيونية عبر الإنترنت من خلال Google Play Movies & TV. يمكنك أيضاً تحميل الأفلام والبرامج التلفزيونية للعرض دون اتصال. يتوفر بعض المحتوى للاستئجار أو الشراء فقط.

٩-٩ Duo

تطبيق أجهزة محمولة للمحادثة بالفيديو.

مع التحقق من أرقام الهواتف، يستطيع المستخدمون بسهولة مكالمة الأشخاص بالفيديو من قائمة جهات الاتصال لديهم.

١٠-٩ الصور

يخزن Google Photos الصور ومقاطع الفيديو الخاصة بك ويأخذ نسخة احتياطية منها. كما يجلل الصور تلقائياً وينظمها في مجموعات، بحيث يمكنك العثور بسرعة على الصور التي تحتاج إليها.

١١-٩ احتفاظ

تطبيق لتدوين الملاحظات طورته جوجل.

يمكنك إدراج الصور والقوائم وتسجيل الصوت في ملاحظتك، وضبط الوقت أو التذكيرات المستندة إلى الموقع لتذكيرك بالملاحظات. يتيح لك Google Keep تصنيف الملاحظات حسب تسمياتها، وتكون الملاحظات قابلة للبحث على أساس اللون، سواء كانت تشمل تذكيرات أو صوتاً أو صوراً، أو كانت عبارة عن قوائم.



١٠ الإعدادات

للذهاب إلى الإعدادات، المس  من الشاشة الرئيسية، ثم المس إعدادات.

١-١٠ الاتصال اللاسلكي والشبكات

١-١-١٠ Wi-Fi

باستخدام Wi-Fi يمكنك الدخول على الإنترنت بدون استخدام بطاقة SIM وبقية تكون ضمن نطاق شبكة لاسلكية. الشيء الوحيد الذي يجب أن تقوم به هو الدخول إلى شاشة Wi-Fi وتهيئة نقطة وصول لاتصال هاتفك بالشبكة اللاسلكية.

للحصول على تعليمات مفصلة حول استخدام Wi-Fi، يُرجى الرجوع إلى القسم "٢-١-٦ Wi-Fi".

٢-١-١٠ تقنية Bluetooth

تتيح تقنية Bluetooth لهاتفك تبادل البيانات (مقاطع الفيديو والصور والموسيقى إلخ) من على مسافات قصيرة مع جهاز آخر يدعم Bluetooth (مثل الهاتف أو جهاز الكمبيوتر أو الطابعة أو سماعة الرأس أو طقم سيارة وما إلى ذلك).

لمزيد من المعلومات حول Bluetooth، يُرجى الرجوع إلى "٢-٦ الاتصال بجهاز Bluetooth".

٣-١-١٠ استخدام البيانات

بيانات الهاتف

إذا لم تكن بحاجة إلى نقل البيانات على شبكات المحمول، فقم بإيقاف بيانات الهاتف لتجنب المصاريف الكبيرة مقابل استخدام البيانات على شبكات المحمول المحلية، خاصة إن لم يكن لديك عقد خاص بنقل البيانات.

تعيين حد بيانات الهاتف

من خلال تمكين تعيين حد بيانات الهاتف، سيتم تعطيل اتصال بيانات الهاتف عند بلوغ الحد المعين. كما يمكنك أيضاً اختيار دورة استخدام بيانات وعرض إحصائيات استخدام البيانات، مثل كمية البيانات المستخدمة من قبل كل تطبيق.



يتم قياس استخدام البيانات بواسطة هاتفك، وقد تحاسبك شركة الاتصالات بشكل مختلف.

١-١-٤ وضع الطائرة

قم بتشغيل مفتاح وضع الطائرة لتعطيل جميع الاتصالات اللاسلكية بشكل متزامن وذلك يشمل Wi-Fi وBluetooth، وغير ذلك.

١-١-٥ المزيد < الربط وشبكة لاسلكية من الهاتف

تسمح لك هذه الوظيفة بمشاركة اتصال بيانات هاتفك المحمول عبر USB أو كقنطرة وصول Wi-Fi محمولة (يرجاء الرجوع إلى "٦-٤ مشاركة اتصال بيانات هاتفك المحمول").

١-١-٦ المزيد < VPN

الشبكة الظاهرية الخاصة للهاتف المحمول (VPN للجوال أو mVPN) توفر لأجهزة المحمول الوصول إلى موارد الشبكة وتطبيقات البرامج في الشبكة المنزلية، عند الاتصال عبر أي شبكات سلكية أو لاسلكية أخرى. تستخدم الشبكات الظاهرية الخاصة للهاتف المحمول في البيئات التي يحتاج فيها العاملون إلى الحفاظ على جلسات التطبيقات مفتوحة طوال الوقت، خلال يوم العمل، حيث يتصل المستخدم عبر العديد من الشبكات اللاسلكية أو يواجه ثغرات في التغطية أو يقوم بتعليق الأجهزة واستئنافها للحفاظ على عمر البطارية. يتعذر على الشبكة الظاهرية الخاصة تجاوز تلك الأحداث لأنه تتم مقاطعة اتصال الشبكة، مما يؤدي إلى فصل التطبيقات أو انتهاء المهلة أو حتى تعطل جهاز الحساب.

لمزيد من المعلومات حول الشبكة الظاهرية الخاصة، يُرجى الرجوع إلى "٥-٦ الاتصال بشبكات ظاهرية خاصة".

١-١-٧ المزيد < شبكات الهاتف المحمول

تجوال البيانات

قم بتشغيل تجوال البيانات للاتصال بخدمات البيانات عند التجوال. قد ينتج عن تجوال البيانات رسوم تجوال كبيرة.

نوع الشبكة المفضل

المس لتعيين نوع شبكتك المفضلة.

أسماء نقاط الوصول

المس لتحديد شبكتك المفضلة ولتحرير إعدادات APN.

مشغلو الشبكات

يمكنك تحديد مشغل الشبكة.

١-٢ الجهاز

١-٢-١ الشاشة

في هذه القائمة، يمكنك تعديل سطوع الشاشة وخلفية الشاشة ووقت سكون الهاتف وحجم الخط وما إلى ذلك.

لتدوير شاشات المحتويات عند تدوير الجهاز، المس عند تدوير الجهاز < تدوير شاشة المحتويات على الشاشة.

١-٢-٢ شاشة القفل

الوظيفة

المس لتخصيص اختصارات التطبيقات المعروضة على شاشة القفل الخاصة بك.

١٠-٢-٣ الإخطار

المس أي تطبيق لتعريف الدخول إلى الإخطارات الخاصة به. يمكن اختبار حظر كافة الإخطارات من التطبيق أو إسكات الإخطارات أو تغيير كيفية عرض الإخطارات على شاشة القفل أو ما إلى ذلك..

١٠-٢-٤ الصوت

المس لضبط نغمات رنين المكالمات والإخطارات والموسيقى والإعدادات الأخرى للصوت.


• الوضع الصامت

قم بتشغيل  لتمكين الوضع الصامت.

• الصوت

قم بتعيين الصوت للوسائط والمنبه ونغمة الرنين والإخطار.

• الاهتزاز أيضاً للمكالمات

قم بتشغيل  لتمكين الاهتزاز للمكالمات الواردة.

• عدم الإزعاج

المس للسماح بالتنبيهات والتذكيرات والمكالمات، إلخ، عند تمكين وضع عدم الإزعاج.

• نغمة رنين الهاتف

المس لضبط نغمة الرنين للمكالمات الواردة.

• نغمة رنين الإخطار الافتراضية

المس لضبط الصوت الافتراضي للإخطارات.

• نغمة رنين المنبه الافتراضية

المس لضبط الصوت الافتراضي للتنبيهات.

• أصوات أخرى

المس لتعيين نغمات اللوحة وأصوات قفل الشاشة وأصوات للمس والاهتزاز عند للمس.

١٠-٢-٥ التطبيقات

المس لعرض تفاصيل حول التطبيقات المثبتة على هاتفك، ولإدارة استخدام البيانات الخاص بها وإجبارها على التوقف.

في قائمة **أذونات التطبيق** لتطبيق من التطبيقات، يمكنك منح الأذونات لكل تطبيق، مثل السماح للتطبيق بالوصول إلى الكاميرا أو جهات الاتصال أو الموقع، إلخ.

في قائمة **الإخطارات**، يمكنك ضبط ما إذا كنت ترغب في منع الإخطارات من هذا التطبيق، وإخفاء المحتويات الحساسة، إلخ.

١٠-٢-٦ تخزين

المس لمراقبة وحدة تخزين الجهاز والمساحة المتاحة.

١٠-٢-٧ البطارية

المس أي فئة في شاشة إدارة البطارية لعرض استهلاكها للطاقة.

١٠-٢-٨ الذاكرة

المس لعرض الذاكرة الإجمالية والذاكرة المستخدمة من قبل التطبيقات.

١٠-٣-١ شخصي

١٠-٣-١ الموقع

تشغيل

قم بتشغيل  لاستخدام المعلومات من Wi-Fi وشبكات المحمول لتحديد موقعك التقريبي، للاستخدام في Google Maps عندما تقوم بالبحث وما إلى ذلك. عند تحديد هذا الخيار، فإنه يتم سؤلئك ما إذا كنت توافق على مشاركة موقعك بصورة مجهولة مع خدمة المواقع من Google.

الوضع

المس لتحديد وضع الدقة العالية أو موفر طاقة البطارية أو الجهاز فقط.
• **الدقة العالية:** استخدم GPS وWi-Fi وشبكة المحمول لتحديد الموقع.

- موفر طاقة البطارية: استخدم Wi-Fi وBluetooth وشبكات الهاتف المحمول لتحديد الموقع.
- الجهاز فقط: استخدم جي بي اس لتحديد الموقع.

طلبات الموقع الأخيرة

تبين هذه القائمة طلبات الموقع الأخيرة.

١٠-٣-٢ الأمان

تشفير الهاتف

يتطلب رمز PIN عددي أو نمط أو كلمة مرور لفك تشفير هاتفك كل مرة تشغله فيها.


قفل الشاشة

المس لضبط أسلوب فتح شاشتك. على سبيل المثال، يمكنك فتح هاتفك بسحب الشاشة وإدخال كلمة المرور أو رسم النمط، وما إلى ذلك.

إعداد قفل بطاقة SIM

- قم بتشغيل المفتاح قفل بطاقة SIM  لقفل بطاقة SIM باستخدام رمز PIN.
- المس تغيير رقم PIN لبطاقة SIM لتغيير رمز PIN.

إظهار كلمات المرور

قم بتشغيل  لإظهار كلمات المرور أثناء كتابتها.

مسؤولو الجهاز

المس لعرض مسؤولي الجهاز أو إلغاء تنشيطهم.

مصادر غير معروفة

قم بتشغيل  للسماح بتثبيت التطبيقات التي تحصل عليها من مواقع الويب أو رسائل البريد الإلكتروني أو من مواقع أخرى غير متجر Google Play Store.

لحماية هاتفك وبياناتك الشخصية، قم بتنزيل التطبيقات من مصادر موثوقة فقط، مثل Google Play Store.

نوع وحدة التخزين

تم تعيين نوع وحدة التخزين بشكل افتراضي على دعم الأجهزة.

بيانات اعتماد موثوقة

المس لعرض شهادات CA الموثوقة.

التثبيت من بطاقة SD

المس لتثبيت الشهادات المشفرة من وحدة التخزين الداخلية أو بطاقة SD.

مسح بيانات الاعتماد

المس لإزالة كل الشهادات.

وكلاء موثوق بهم

المس لعرض ولتمكين/تعطيل العناصر الموثوق بها. لتمكين هذه الوظيفة يجب عليك إعداد قفل الشاشة أولاً.

التثبيت على الشاشة

عندما يتم تمكين هذه الوظيفة، يمكنك إبقاء نافذة ظاهرة بلمس زر التطبيقات الأخيرة ثم رمز الدبوس. في هذه الحالة، لا يمكن للمستخدم الذهاب إلى أي نافذة أخرى أو فتح أي تطبيق آخر.

لإيقاف تثبيت نافذة ظاهرة، اضغط مطولاً على مفاتيح رجوع والتطبيقات الأخيرة، ثم أدخل كلمة مرور/رمز PIN/نمط إلغاء قفل الشاشة.

التطبيقات ذات الوصول إلى الاستخدام

المس لعرض التطبيقات التي يمكن أن تنبع التطبيقات التي تستخدمها، وتردد الاستخدام. قم بتشغيل  للسماح بالأنونات.

١٠-٣-٣ الحسابات

في هذه القائمة يمكنك إضافة وإزالة وإدارة البريد الإلكتروني الخاص بك والحسابات الأخرى المدعومة. كما يمكنك استخدام تلك الإعدادات للتحكم في ما إذا كانت كل التطبيقات تقوم بإرسال واستقبال ومزامنة البيانات في مواعيدها وكيفية القيام بذلك وما إذا كان يمكن لكل التطبيقات مزامنة بيانات المستخدم تلقائيًا.

إضافة حساب

المس إضافة حساب لإضافة حساب للتطبيق المحدد.

١٠-٣-٤ Google

يعرض هذا الهاتف لك حسابًا في Google وخيارات لإعداد الخدمات.

١٠-٣-٥ اللغات والإدخال

في هذه القائمة يمكنك ضبط لغة جهازك وتعريف لوحة المفاتيح الظاهرة على الشاشة وإعدادات الإدخال الصوتي وسرعة المؤشر وما إلى ذلك..

اللغات

المس لتحديد لغة والمنطقة.


المدقق الإملائي

قم بتشغيل لتمكين النظام من إظهار الكلمات المقترحة.

القاموس الشخصي

المس لفتح قائمة بالكلمات التي قمت بإضافتها إلى القاموس. المس إحدى الكلمات لتحريرها أو حذفها. المس زر الإضافة (+) لإضافة كلمة.

تحويل النص إلى كلام

• **المحرك المفضل:** المس لاختيار المحرك المفضل لتحويل النص إلى كلام، والمس  لإظهار المزيد من الخيارات لكل محرك.

• **معدل الحديث:** المس لفتح مربع حوار يمكنك من تحديد السرعة التي تريدها لمُرْكَب الحديث.

• **الاستماع إلى مثال:** المس لتشغيل عينة بسيطة لمُرْكَب الحديث، باستخدام إعداداتك الحالية.

• **حالة اللغة الافتراضية:** سيعرض هذا حالة اللغة الافتراضية.

سرعة المؤشر

المس لفتح مربع حوار حيث يمكنك تغيير سرعة المؤشر، المس موافق للتأكيد.

١٠-٣-٦ النسخ الاحتياطي وإعادة الضبط

إجراء نسخ احتياطي لبياناتي

المس لإجراء نسخ احتياطي لإعدادات الهاتف الخاصة بك وبيانات التطبيقات الأخرى على خوادم Google. إذا قمت باستبدال هاتفك، فإن الإعدادات والبيانات التي قمت بنسخها احتياطيًا يتم تخزينها على الهاتف الجديد عندما تقوم بتسجيل الدخول إلى حساب Google لأول مرة. إذا قمت بتحديد هذا الخيار، فيتم إجراء النسخ الاحتياطي لمجموعة كبيرة من الإعدادات والبيانات، بما في ذلك كلمات مرور Wi-Fi والعلامات المرجعية وقائمة التطبيقات التي قمت بتثبيتها والكلمات التي قمت بإضافتها إلى الدليل المستخدم من قبل لوحة المفاتيح على الشاشة ومعظم الإعدادات التي قمت بتكوينها باستخدام تطبيق الإعدادات. إذا قمت بإلغاء تحديد هذا الخيار، فسيتم إيقاف ذلك إجراء نسخ احتياطي لإعداداتك، وسيتم حذف أي نسخ احتياطية موجودة من على خوادم Google.

حساب احتياطي

المس لتعيين حسابك الاحتياطي.

استعادة تلقائية

قم بتشغيل لاستعادة الإعدادات المحفوظة بنسخة احتياطية منها أو البيانات الأخرى عند إعادة تثبيت التطبيق.

إعادة ضبط إعدادات الشبكة

المس لإعادة ضبط جميع إعدادات الشبكة.

إعادة ضبط DRM

ستؤدي هذه العملية إلى حذف جميع التراخيص على جهازك.

إعادة الضبط لبيانات المصنع

قم بحذف جميع بياناتك الشخصية من ذاكرة الهاتف الداخلية، وذلك يشمل معلومات عن حساب Google وأي حسابات أخرى وإعدادات التطبيقات والنظام وأي تطبيقات تم تنزيلها. لا يؤدي إعادة ضبط الهاتف إلى مسح أية تحديثات لبرامج النظام التي قد قمت بتنزيلها.

إذا قمت بإعادة ضبط الهاتف بهذه الطريقة، فسُتطلب بإعادة إدخال نفس أنواع المعلومات وكأنك تقوم بتشغيل Android لأول مرة.

عندما تكون غير قادر على تشغيل الهاتف، فإن هناك طريقة أخرى لتنفيذ عملية إعادة ضبط بيانات المصنع باستخدام مفاتيح الجهاز. اضغط على مفتاح رفع مستوى الصوت ومفتاح التشغيل في نفس الوقت لحين إضاءة الشاشة.

٤-١٠ النظام

١٠-٤-١٠ التاريخ والوقت

استخدم إعدادات التاريخ والوقت لتخصيص تفضيلاتك لطريقة عرض التاريخ والوقت.

التوقيت والتاريخ التلقائي

حدد استخدام الوقت المقدم من الشبكة أو الوقت المقدم من GPS أو إيقاف التشغيل.

المنطقة الزمنية التلقائية

قم بتشغيل لاستخدام المنطقة الزمنية للشبكة.

تعيين التاريخ

المس لفتح مربع حوار يمكنك من خلاله ضبط تاريخ الهاتف يدويًا.

تعيين الوقت

المس لفتح مربع حوار يمكنك من خلاله ضبط توقيت الهاتف يدويًا.

تحديد المنطقة الزمنية

المس لفتح مربع حوار يمكنك من خلاله ضبط المنطقة الزمنية للهاتف.

استخدام صيغة ٢٤ ساعة

قم بتشغيل لعرض الوقت باستخدام صيغة ٢٤ ساعة.

١٠-٤-٢ جدول التشغيل وإيقاف التشغيل

قم بتشغيل المفاتيح لتمكين التشغيل/إيقاف التشغيل المجدول، وكذلك الضبط المسبق لوقت التشغيل/إيقاف التشغيل ووضع التكرار.

١٠-٤-٣ الطباعة

في هذه القائمة يمكنك إضافة وإدارة الطابعات وخدمات الطباعة.

١٠-٤-٤ إمكانية الوصول

استخدم إعدادات إمكانية الوصول لتهيئة أي مكونات إضافية خاصة بإمكانية الوصول قمت بتنصيبها على الهاتف.

توك باك

المس لتمكين التغذية المرتدة المنطوقة من هاتفك.

الوصول إلى المفاتيح

قم بتشغيل للتحكم بهاتفك باستخدام مجموعات المفاتيح التي يمكن تكوينها. المس الإعدادات على الجانب العلوي الأيمن من الشاشة لتعيين مجموعة مفاتيح للسلوكيات المدرجة.

التسميات التوضيحية

المس لتشغيل/إيقاف تشغيل التعليقات على شاشة الهاتف.

إيماءات التكبير

المس للتشغيل/إيقاف التشغيل من أجل تنشيط/إلغاء تنشيط وظيفة التكبير/التصغير عن طريق النقر ثلاث مرات على الشاشة.

حجم الخط

المس لتكبير أو تصغير حجم النص على الشاشة.

حجم العرض

المس لجعل العناصر على شاشتك أصغر أو أكبر. قد تتغير أماكن بعض التطبيقات على شاشتك.

نص التباين الشديد

قم بتشغيل لتنشيط نص عالي التباين.

يقوم زر التشغيل بإنهاء المعالجة

قم بتشغيل لتمكين زر التشغيل لإنهاء المعالجة.

شاشة التدوير التلقائي

قم بتشغيل لتنشيط التدوير التلقائي للشاشة. سيستدير المحتوى على الشاشة أو لوحة المفاتيح تلقائيًا عندما تدوير هاتفك.

نطق كلمات المرور

قم بتشغيل لنطق كلمات المرور أثناء الكتابة.

اختصار إمكانية الوصول

المس لتمكين/تعطيل الاختصارات السريعة لخصائص إمكانية الوصول.

تحويل النص إلى كلام

المس لتحديث إعدادات تحويل النص إلى كلام، مثل معدل سرعة الكلام.

مهلة الضغط مطولاً

المس لضبط مدة لمس التأخير مع الاستمرار. تمكن هذه الوظيفة هاتفك للتغيير بين اللمس واللمس مع الاستمرار، مما يمكن أن يؤدي لتقادي عمليات التشغيل غير الصحيحة.

عكس اللون

قم بتشغيل لتشغيل عكس الألوان.

تصحيح اللون

المس لتشغيل/إيقاف تشغيل تصحيح اللون.

١٠-٤-٥ اللوائح التنظيمية والسلامة

المس لعرض معلومات المنتج.

١٠-٤-٦ حول الهاتف

يشتمل هذا القسم على معلومات تتراوح من المعلومات القانونية ورقم الطراز وإصدار Android ومستوى تصحيح أمان Android وإصدار النطاق الأساسي والإصدار Kernel ورقم الإنشاء وإصدار الإنشاء المخصص، لما يلي:

تحديثات النظام

المس للتحقق من تحديثات النظام.

الحالة

المس لعرض مستوى شحن البطارية، ورقم هاتفي والشبكة، وقوة الإشارة، وما إلى ذلك.

١١-٢ ترقية الهاتف

قم بتنزيل ترقية الهاتف من موقع ويب alcatel (www.alcatel-mobile.com) وتثبيته على كمبيوترك. قم بتشغيل الأداة وتحديث هاتفك باتباع التعليمات خطوة بخطوة (راجع دليل المستخدم المرفق مع الأداة). يحتوي هاتفك الآن على الإصدار الأحدث للبرامج.

سيتم فقدان جميع المعلومات الشخصية بشكل دائم بعد عملية التحديث. ومن ثم يُوصى بإجراء نسخ احتياطي لبياناتك الشخصية باستخدام Smart Suite قبل الترقية.



١١ تحقيق الاستفادة القصوى

من هاتفك

١-١١ التحديثات

يمكنك استخدام تطبيق التحديثات أو أداة تحديث الهاتف لتحميل وتثبيت أحدث نسخة من البرنامج على جهازك.

١-١-١١ التحديثات

استخدم تطبيق التحديثات لتحديث برنامج جهازك. للدخول إلى تحديثات، المس درج التطبيقات على الشاشة الرئيسية واختر تحديثات. بدلاً من ذلك، اذهب إلى الإعدادات < حول الهاتف > تحديثات النظام.

المس  وسوف يبحث الهاتف عن الإصدار الأحدث للبرنامج. إذا كنت ترغب في تحديث النظام، فالمس الزر ، وعند الانتهاء، المس  لإكمال التحديث. سيحصل هاتفك الآن على أحدث نسخة من البرنامج، قم بتشغيل اتصال البيانات أو Wi-Fi قبل البحث عن التحديثات. كما تتوفر إعدادات تواتر الفحص التلقائي بمجرد إعادة تشغيل الهاتف. إذا اخترت الفحص التلقائي، فسينتق مربع حوار، عندما يكتشف النظام الإصدار الجديد، يمكنك اختيار ما إذا كنت تريد تنزيل الإصدار أو تجاهله. وسيظهر إعلام في شريط الحالة.

أثناء تنزيل FOTA أو تحديثها، لا تقم بتغيير موقع التخزين الافتراضي لتجنب حدوث أخطاء في تحديد موقع حزم التحديث الصحيحة

١٢ الملحقات

تقدم أحدث أجيال هواتف Alcatel المحمولة ميزة مضمنة لاستخدام الهاتف في وضع حر البيدين ما يتيح لك استخدامه من على مسافة ما كوضعه على منضدة على سبيل المثال. أما بالنسبة لهؤلاء الذين يفضلون الحفاظ على سرية مكالماتهم، فهناك سماعة أذن متوفرة ويشار إليها باسم سماعة الرأس.

١. الشاحن

٢. كابل USB

٣. سماعة الرأس للصوت المجسم

استخدم فقط بطاريات وشواحن وملحقات alcatel المضمنة مع جهازك.



١٣ الضمان

الهاتف مضمون ضد أية عيوب أو قصور في عمل الجهاز قد تقع في ظروف الاستخدام العادي أثناء فترة الضمان التي تبلغ اثني عشر (١٢) شهرًا^(١) من تاريخ الشراء الموضح على الفاتورة الأصلية.

كما تخضع البطاريات^(٢) والملحقات المبيعة مع الهاتف أيضًا للضمان ضد أية عيوب قد تحدث أثناء الأشهر الستة (٦) الأولى^(١) من تاريخ الشراء كما هو موضح في الفاتورة الأصلية.

في حالة وجود أي عيب في الهاتف يحول دون استخدامه بشكل عادي، فيجب أن تبلغ البائع على الفور وتقدم هاتفك مع دليل الشراء.

إذا تأكد العيب، فسيتم استبدال الهاتف أو جزء منه أو إصلاحه حسب الحاجة. يحصل الهاتف والملحقات التي تم إصلاحها على ضمان لمدة شهر (١) واحد لنفس العيب. يمكن أن يتم الإصلاح أو الاستبدال بمكونات مجددة ذات أداء مكافئ.

يغطي هذا الضمان تكلفة الأجزاء والأتعاب من دون النفقات الأخرى.

لا يسري هذا الضمان في حالات العيوب التي يصاب بها هاتفك و/أو أي من ملحقاته والتي تتجم (بدون أي استثناء) عن:

- عدم الالتزام بتعليمات الاستخدام أو التركيب أو بالمعايير التقنية ومعايير السلامة المعمول بها في المنطقة الجغرافية التي يتم استخدام الهاتف فيها؛

^(١) قد تختلف فترة الضمان على حسب دولتك.

^(٢) سوف يمتد عمر بطارية الهاتف القابلة للشحن على فترة التحدث وزمن الانتظار وعمر الخدمة الكلية على ظروف الاستخدام وتهيئة الشبكة. تعتبر البطاريات ملحقات إضافية، حيث تنص المواصفات على أن يتم حصولك على الأداء الأمثل لهاتفك المحمول خلال أول ستة أشهر بعد البيع ولمدة ٢٠٠ مرة شحن فأكثر تقريبًا.

٤ استكشاف الأخطاء وإصلاحها.....

قبل الاتصال بمركز الخدمة، إليك فيما يلي بعض الإرشادات التي تساعدك في استكشاف أخطاء جهازك وإصلاحها:

- للتشغيل الأمثل، قم بشحن البطارية بالكامل.
 - لتحسين أداء هاتفك، قم بإزالة الملفات أو التطبيقات غير الضرورية من هاتفك.
 - قم بتحديث برنامج هاتفك من خلال تطبيق التحديثات. أو يمكنك لمس الإعدادات < حول الهاتف < التحديثات لتحديث البرنامج.
 - أعد تشغيل هاتفك من خلال قاعدة إعادة تشغيل البيانات. المس الإعدادات < نسخ احتياطي وإعادة التعيين < إعادة ضبط بيانات المصنع < إعادة تعيين الهاتف. منبهج آخر يقضي بخفض مفتاح التشغيل ومفتاح رفع مستوى الصوت في آن واحد حين يكون هاتفك مغلقاً. سوف تفقد جميع بيانات هاتفك إلى الأبد. وننصحك بشدة بإجراء النسخ الاحتياطي التام لبيانات هاتفك قبل إعادة التعيين.
- وقم بالفحوصات التالية:

هاتفك متوقف أو لا يمكن تشغيله

- عندما يتعذر تشغيل الهاتف، اشحنه لمدة ٢٠ دقيقة على الأقل لضمان توفر الحد الأدنى من طاقة البطارية المطلوبة، ثم حاول تشغيله مرة أخرى.
- عندما يتوقف الهاتف عن العمل أثناء تشغيل صور متحركة وتعذر الوصول إلى واجهة المستخدم، اضغط باستمرار على مفتاح خفض مستوى الصوت للدخول إلى وضع الأمان. فهذا سيعمل على الحد من أي مشكلات غير عادية في تمهيد نظام التشغيل قد تنتج عن استخدام ملفات تابعة لتطبيقات أخرى.
- إذا لم تكن أي من الطريقتين فعاليتين، فأعد ضبط الهاتف عن طريق الضغط على مفتاح التشغيل ومفتاح رفع مستوى الصوت في نفس الوقت، اختر اللغة، ثم اختر مسح البيانات/إعادة ضبط المصنع. اضغط على مفتاح الصوت للاختيار، واضغط على مفتاح التشغيل للتأكيد على كل اختيار.

هاتفك لا يستجيب للأوامر منذ بضع دقائق

- إذا لم يستجيب الهاتف، فأوقف تشغيله بالضغط باستمرار على مفتاح التشغيل حتى يتوقف عن التشغيل ثم أعد تشغيله مرة أخرى.

- التوصيل بأي جهاز غير مدعوم أو غير موصى به من جانب شركة TCL Communication Ltd،
- إجراء التعديل أو الإصلاح بواسطة أشخاص غير معتمدين من قبل TCL Communication Ltd.
أو الشركات التابعة لها أو البائع،

- إجراء تعديل أو ضبط أو تغيير البرامج أو الأجهزة بواسطة أشخاص غير معتمدين من قبل
TCL Communications Ltd.

- الطقس السيئ أو البرق أو الحريق أو الرطوبة أو تسرب السوائل أو الأطعمة أو المنتجات
الكيميائية أو تنزيل الملفات أو الاصطدام أو الجهد الكهربائي المرتفع أو التآكل أو الأكسدة...

لن يتم إصلاح الهاتف في حالة إزالة الملصقات أو الأرقام المسلسلة (IMEI) أو تغييرها.

لا توجد ضمانات صريحة كتابية أو شفوية أو ضمنية سوى هذا الضمان المحدود المطبوع أو
الضمان الإلزامي الذي توفره لك بلدك أو ولايتك.

لا تتحمل شركة TCL Communication Ltd أو أي من الشركات التابعة لها في أي حال
من الأحوال مسؤولية الأضرار غير المباشرة أو العرضية أو الناتجة عن أي طبيعة أياً كانت، بما
في ذلك من غير حصر، الخسارة أو الضرر التجاري أو فقدان البيانات أو الصور، لأقصى مدى
لإخلاء المسؤولية من تلك الأضرار قانونياً.

لا تتبج بعض البلدان/الدول استثناء أو حصر الأضرار غير المباشرة أو العرضية أو الناتجة، أو
حصر مدة الضمانات الضمنية، ولذا لا تنطبق على حالتك القيود السابقة.

- إذا كان هاتفك مزودًا ببطارية قابلة للإزالة، فأزل البطارية وأعد إدخالها، ثم أعد تشغيل الهاتف.
- وإذا استمرت المشكلة، فأعد تعيين الهاتف.

يتم إيقاف تشغيل هاتفك تلقائيًا

- تحقق من قفل الشاشة في حالة عدم استخدام هاتفك، وتأكد من عدم ضغط مفتاح التشغيل دون قصد نتيجة فتح قفل الشاشة.
- تأكد من مستوى شحن البطارية.
- وإذا استمرت المشكلة، فأعد تعيين الهاتف.

لا يمكن شحن هاتفك بشكل سليم

- تأكد من استخدامك لشاحن **Alcatel** الصحيح الذي تم تزويده مع الهاتف.
- إذا كان هاتفك يحتوي على بطارية قابلة للإزالة، فتأكد من إدخال البطارية بشكل سليم، وقم بتنظيف موصلاتها إذا كانت متسخة. حيث يلزم تركيبها قبل توصيل الشاحن.
- تأكد من عدم نفاد شحن بطاريته تمامًا؛ إذا بقيت طاقة البطارية فارغة لفترة طويلة، فقد تستغرق حوالي ٢٠ دقيقة لعرض مؤشر شحن البطارية على الشاشة.
- تأكد من أن الشحن قد تم في ظروف طبيعية (من درجة صفر مئوية (٣٢ درجة فهرنهايت) إلى ٤٥ درجة مئوية (١١٤ درجات فهرنهايت)).
- عند التواجد خارج البلاد، تحقق من توافق دخل الفولتية مع الهاتف.

لا يمكن لهاتفك الاتصال بشبكة أو يتم عرض "No service" (لا توجد خدمة)

- حاول التوصل بالشبكة عن طريق الانتقال إلى موقع فعلي آخر.
- تحقق من تغطية الشبكة مع مشغل الشبكة.
- تحقق من مشغل الشبكة للتأكد من صلاحية بطاقة SIM.
- حاول الاتصال في وقت لاحق إذا زاد التحميل على الشبكة.

لا يمكن لهاتفك الاتصال بالإنترنت

- تأكد من إتاحة خدمة الوصول إلى الإنترنت على بطاقة SIM.
- افحص إعدادات الاتصال بالإنترنت على هاتفك.
- تأكد من وجودك في مكان تغطيه الشبكة.
- جرب الاتصال في وقت لاحق أو مكان آخر.

بطاقة SIM غير صالحة

- تأكد من إدخال بطارية SIM بطريقة صحيحة (انظر "إدخال بطاقة SIM أو إزالتها").
- تأكد أن الشريحة الموجود عليها بطاقة SIM نالفة.
- تأكد من إتاحة خدمة بطاقة SIM المستخدمة.

لا يمكن لهاتفك إجراء مكالمات صادرة

- تأكد من أنك قد قمت بطلب رقم صحيح وقمت بلمس اتصال.
- بالنسبة للمكالمات الدولية، تحقق من رمز الدولة ورمز المنطقة.
- تأكد من اتصال هاتفك بإحدى الشبكات، وعدم وجود حمل زائد على الشبكة أو عدم إتاحتها.
- تأكد من حالة اشتراكك لدى مشغل الشبكة (الرصيد، بطاقة SIM صالحة، وما إلى ذلك).
- تأكد من عدم حظر المكالمات الصادرة.
- تأكد من عدم ضبط هاتفك على وضع الطائرة.

لا يمكن لهاتفك استلام مكالمات واردة

- تأكد من تشغيل هاتفك واتصاله بإحدى الشبكات (تحقق من عدم وجود حمل زائد على الشبكة أو عدم إتاحتها).
- تأكد من حالة اشتراكك لدى مشغل الشبكة (الرصيد، بطاقة SIM صالحة، وما إلى ذلك).
- تأكد من عدم قيامك بإعادة توجيه المكالمات الواردة.
- تأكد من عدم حظر مكالمات معينة.
- تأكد من عدم ضبط هاتفك على وضع الطائرة.

اسم/رقم المتصل لا يظهر عند تلقي المكالمات

- تحقق من اشتراكك في هذه الخدمة لدى مشغل الشبكة الخاص بك.
- ربما قام المتصل بك بإخفاء اسمه أو رقمه.

لا يمكنني العثور على جهات الاتصال لدي

- تأكد من أن بطاقة SIM ليست مكسورة.
- تأكد من إدخال بطاقة SIM بشكل سليم.
- قم باستيراد جميع جهات الاتصال من بطاقة SIM إلى الهاتف.

جودة صوت المكالمات رديئة

- اضبط مستوى الصوت أثناء إجراء مكالمة بالضغط على المفتاح **رفع/خفض مستوى الصوت**.
- تحقق من قوة الشبكة. انتقل إلى موقع به إشارة أقوى.
- تأكد من نظافة وحدة الاستقبال والموصل والساعة بهاتفك.

لا أستطيع استخدام المزايا الموضحة في الدليل

- راجع مشغل الشبكة للتأكد من أن اشتراكك يحتوي على هذه الخدمة.
- تأكد من أن هذه الخاصية لا تتطلب وجود أحد ملحقات **Alcatel**.

عند تحديد أحد الأرقام من جهات الاتصال لدي، لا يمكن طلب هذا الرقم

- تأكد من تسجيل الرقم بشكل صحيح في الملف الخاص بك.
- تأكد من تحديد رمز البلد عند الاتصال برقم دولي.

لا يمكنني إضافة جهة اتصال

- تأكد من أن جهات اتصال بطاقة SIM ليست ممتلئة؛ واحذف بعض الملفات أو احفظ الملفات في الهاتف.

يتعذر على المتصلين بي ترك رسائل في بريدي الصوتي

- اتصل بمشغل الشبكة للتحقق من توفر الخدمة.

لا يمكنني الوصول إلى بريدي الصوتي

- تأكد من إدخال رقم البريد الصوتي الخاص بمشغل الشبكة لديك بشكل صحيح في "رقم البريد الصوتي".
- أعد المحاولة لاحقاً إذا كانت الشبكة مشغولة.

يتعذر علي إرسال واستقبال رسائل MMS

- تحقق من وحدة تخزين الهاتف، فقد تكون ممتلئة.
- اتصل بمشغل الشبكة الخاص بك للتحقق من توافر الخدمة وإعدادات MMS.
- تحقق من صحة رقم مركز الخادم أو ملف MMS التعريفي الخاص بك مع المشغل.
- قد تكون سعة مركز الخادم قد استنفدت عن آخرها. أعد المحاولة لاحقاً.

تم قفل رمز PIN الخاص ببطاقة SIM

- اتصل بمشغل الشبكة للحصول على كود PUK (مفتاح إلغاء الحظر الشخصي).

لا أستطيع توصيل هاتفي بالكمبيوتر الخاص بي.

- تحقق من تثبيت برنامج تشغيل USB بشكل سليم.
- تحقق من أنك حددت خانة تأكيد التصحيح USB.
- تأكد من استخدام الكابل السليم المرفق في علبة الهاتف.

لا أستطيع تنزيل ملفات جديدة

- تأكد من توفر مساحة تخزين كافية بالهاتف لتنفيذ تنزيلك.
- حدد بطاقة microSD كموقع تخزين للملفات التي يتم تنزيلها.
- راجع حالة اشتراكك مع مشغل الشبكة الخاص بك.

لا يمكن للأخيرين اكتشاف هاتفي عبر Bluetooth

- تأكد من تشغيل Bluetooth وأن هاتفك المحمول مرئي بالنسبة للمستخدمين الآخرين.
- تأكد من تواجدهم في نطاق اكتشاف Bluetooth.

تُستنزف البطارية بسرعة فائقة

- تأكد من التزامك بوقت الشحن الكامل (على الأقل ١٨٠ دقيقة).
- بعد الشحن الجزئي، قد لا يكون مؤشر البطارية دقيقاً. انتظر لمدة ٢٠ دقيقة على الأقل بعد فصل الشاحن للحصول على إشارة دقيقة.
- اضبط سطوع الشاشة حسب الحاجة.
- قم بمد الفاصل الزمني لفحص البريد الإلكتروني تلقائياً إلى أطول فترة ممكنة.
- قم بتحديث الأخبار ومعلومات الطقس يدوياً، أو قم بزيادة الفاصل الزمني لفحصها تلقائياً.
- اخرج من التطبيقات التي تعمل بشكل غير مرئي في الخلفية إذا لم تتم استخدامها لفترة زمنية طويلة.
- قم بإلغاء تنشيط Bluetooth أو Wi-Fi أو نظام تحديد المواقع العالمي (GPS) في حالة عدم الاستخدام.

١٥ المواصفات

المعالج	الطراز MTK6580M
النظام الأساسي	Android N
الذاكرة	ذاكرة قراءة فقط سعة ٨ جيجابايت (توافق ١٦ جيجابايت) + ذاكرة وصول عشوائي سعة ١ جيجابايت (توافق ١,٥ جيجابايت)
الأبعاد (الطول×العرض×السمك)	١٤٠,٧ × ٧٢,٢ × ٩,٩٥ مم
الوزن	١٦٤ جراماً
الشاشة	دقة العرض الرئيسية مع (854×480) FWVGA
الشبكة	GSM: 850/900/1800/1900 UMTS B1/B8 (يعتمد تردد النطاق وسرعة البيانات على المشغل).
نظام تحديد المواقع العالمي (GPS)	A-GPS
الاتصال	• تقنية Bluetooth V4 • Wi-Fi 802.11b/g/n (2.4GHz) • موصل صوت ٣,٥ ملم • micro-USB
كاميرا	• كاميرا خلفية بدقة ٨ ميجابكسل بواسطة SW • كاميرا أمامية بدقة ٥ ميجابكسل بواسطة SW

تصبح درجة حرارة الهاتف مرتفعة بعد إجراء مكالمات طويلة، أو تشغيل الألعاب، أو تصفح الإنترنت، أو تشغيل التطبيقات المعقدة الأخرى

• تعد هذه الحرارة نتيجة عادية لمعالجة وحدة المعالجة المركزية (CPU) للبيانات الزائدة. سوف يؤدي إنهاء الإجراءات أعلاه إلى استعادة الهاتف درجة حرارته العادية.

بعد إجراء إعادة تعيين بيانات المصنع، لا أستطيع استخدام هاتفي دون إدخال بيانات اعتماد حساب Google

• بعد إجراء إعادة التعيين، يجب عليك إدخال بيانات اعتماد حساب Google الأصلية التي تم استخدامها على هذا الهاتف.

• إذا لم تتذكر بيانات اعتماد حساب Google الخاص بك، فيُرجى إكمال إجراءات استعادة حساب Google.

• إذا كنت مازلت غير قادر على الدخول لهاتفك، فيُرجى التوجه إلى مركز الإصلاح المعتمد، ولكن تذكر أنه لن يتم اعتبار ذلك ضمن حالات الضمان.

الهاتف لا يرن حين وصول مكالمة أو رسالة

• تأكد من أن وضع عدم الإزعاج (أذهب إلى الإعدادات < الصوت < عدم الإزعاج) غير مفعل.

• اضغط على مفتاح رفع/خفض مستوى الصوت لضبط مستوى الصوت.

لقد نسيت بعض الرموز السرية/الرموز الأضرار على الهاتف

• نفذ إعادة ضبط بيانات المصنع

• إذا كنت مازلت غير قادر على الدخول لهاتفك، فيُرجى التوجه إلى مركز الإصلاح المعتمد، ولكن تذكر أنه لن يتم اعتبار ذلك ضمن حالات الضمان.

Alcatel-Lucent هي علامة تجارية لشركة Alcatel
ويتم استخدامها بموجب ترخيص من
شركة TCL Communication Ltd.
حقوق النشر © لعام ٢٠١٧ لشركة TCL Communication Ltd.
جميع الحقوق محفوظة
تحتفظ شركة TCL Communication Ltd.
بالحق في تغيير المواصفات المادية
أو التقنية
دون إخطار مسبق.

إن جميع نغمات رنين "التوقيع" المضمنة في هذا الهاتف قد تم تأليفها وتنظيمها ومزجها عن طريق
NU TROPIC (عمار كابوتش).

تنسيقات الصوت المدعومة	MP3, MP4, MIDI, FLAC, AAC, AAC+ إلخ. AAC+, AMR-NB
البطارية ^(١)	• بطارية ليثيوم أيون قابلة لإعادة الشحن • القدرة: ٢٠٥٠ ميلي أمبير في الساعة
فتحة التوسعة	بطاقة ذاكرة microSD™ (يعتمد توفر بطاقة microSD على السوق)
الميزات الخاصة	• نظام تحديد المواقع العالمي (GPS) • مستشعر الجاذبية

ملاحظة: تخضع المواصفات للتغيير دون إخطار مسبق.

العربية - CJ11HY0ALAYA

^(١) خضعت البطارية الأصلية لعمليات تفتيش صارمة للسلامة لتلبية معايير الكفاءة، وقد يكون استخدام البطاريات
غير الأصلية خطيراً.